



**DUALBAND-
MOBILTELEFON
SGH-N100**

BEDIENUNGSANLEITUNG



Internet-Adressen:
www.samsungmobile.com
www.samsung.de

Gedruckt in Korea
Codenummer: GH68-01531A
Deutsch. 10/2000. Version 1.0



Inhalt

Wichtige Hinweise zur Sicherheit. 5

Auspacken 7

Ihr Telefon 8

Bedienelemente 8

Display 10

Bereitschaftsanzeige 12

Erste Schritte 13

SIM-Karte und Akku einsetzen 13

Akku laden 16

Telefon ein-/ausschalten 18

Anruffunktionen 20

Anruf tätigen 20

Lautstärke einstellen 22

Anruf beantworten 23

Nicht beantwortete Anrufe anzeigen 24

Optionen beim Telefongespräch 26

Text eingeben 33

Texteingabemodus ändern 34

T9-Modus 35

ABC-Modus 36

Symbol-Modus 38

Zahlen-Modus 38

Telefonbuch 39

Rufnummer mit Namen speichern 39

Telefonbuchoptionen 40

Rufnummer im Telefonbuch suchen
und wählen 44

Funktionen und Optionen auswählen 46

Beispiel: Lautstärke des Rufzeichens einstellen . . 48

Inhalt (Fortsetzung)

Menüs verwenden 50

Menüfunktionen durch Abrollen auswählen 50

Menüfunktionen über Schnellzugriffs-
nummern auswählen 51

Menü-Übersicht 52

Anrufliste 57

Unbeantwortete Anrufe (*Menü 1-1*) 57

Empfangene Anrufe (*Menü 1-2*) 57

Gewählte Rufnummern (*Menü 1-3*) 58

Gesprächszeit (*Menü 1-4*) 58

Gebühren für Gespräch (*Menü 1-5*) 59

SMS und Voice-Mail 60

Voice-Mail (*Menü 2-1*) 60

SMS lesen (*Menü 2-2*) 61

SMS schreiben (*Menü 2-3*) 63

SMS-Liste (*Menü 2-4*) 64

Setup (*Menü 2-5*) 64

Info-Meldungen (*Menü 2-6*) 65

Sprachfunktionen 67

Sprachwahl (*Menü 3-1*) 67

Sprachbefehl (*Menü 3-2*) 70

Sprachnotiz (*Menü 3-3*) 70

Anrufbeantworter (*Menü 3-4*) 72

Toneinstellungen 73

Rufzeichen (*Menü 4-1*) 73

Melodie-Manager (*Menü 4-2*) 74

Rufzeichen-Lautstärke (*Menü 4-3*) 76

Alarmtyp (*Menü 4-4*) 76

Tastenton (*Menü 4-5*) 77

SMS-Ton (*Menü 4-6*) 77

Fehlerton (*Menü 4-7*) 78

Minutenton (*Menü 4-8*) 78

Verbindungston (*Menü 4-9*) 78

Einstellungen 79

Telefoneinstellungen (*Menü 5-1*) 79

Netzdienste (*Menü 5-2*) 85

Sicherheitseinstellungen (*Menü 5-3*) 94

LCD-Einstellungen (*Menü 5-4*) 97

Browser-Einstellungen (*Menü 5-5*) 98

Organizer 99

Terminplan (*Menü 6-1*) 99

Alarm (*Menü 6-2*) 101

Rechner (*Menü 6-3*) 103

Aufgabenliste (*Menü 6-4*) 105

Kalender (*Menü 6-5*) 106

Zeitzone (*Menü 6-6*) 107

Zeit (*Menü 6-7*) 108

Spiele 109

WWW-Dienste 110

Browser starten 110

Navigation im Browser 111

Informationen zur Netzverbindung 113

Weitere Dienste 114

Alternative Leitung (ALS = Alternate Line
Service) 114

Probleme lösen 116

Weitere Hinweise zur Verwendung 119

Zugriffscodes 119

Akkus verwenden 122

Hinweise zur Sicherheit 124

Glossar 128

Index 132

Wichtige Hinweise zur Sicherheit

Lesen Sie diese einfachen Richtlinien. Ihre Nichtbeachtung kann gefährlich oder rechtswidrig sein. Weitere Einzelheiten zur Sicherheit finden Sie in "Hinweise zur Sicherheit" auf Seite 124.

Sicherheit im Straßenverkehr steht an erster Stelle

Verwenden Sie das Mobiltelefon nicht, während Sie fahren; parken Sie zuerst das Fahrzeug. Denken Sie daran, daß die Benutzung eines Mobiltelefons beim Fahren in manchen Ländern rechtswidrig ist.

Telefon beim Tanken ausschalten

Verwenden Sie das Telefon nicht an einer Zapfsäule (Tankstelle) oder in der Nähe von Treibstoff und Chemikalien.

Im Flugzeug ausschalten

Mobiltelefone können Interferenzen verursachen. Ihre Verwendung in Flugzeugen ist rechtswidrig und gefährlich.

Im Krankenhaus ausschalten

Befolgen Sie die geltenden Vorschriften und Regeln. Schalten Sie das Telefon in der Nähe von medizinischen Geräten aus.

Sonderbestimmungen beachten

Beachten Sie in bestimmten Bereichen geltende Sonderbestimmungen, und schalten Sie Ihr Telefon immer aus, wenn seine Verwendung verboten ist oder wenn es Interferenzen und Gefahren verursachen kann (zum Beispiel in Krankenhäusern).

Interferenz

Alle Mobiltelefone können Funkstörungen unterliegen, was ihre Leistung beeinträchtigen kann.

Wichtige Hinweise zur Sicherheit**Reparaturen durch Fachleute**

Mobiltelefone dürfen nur von Fachleuten repariert werden.

Abstrahlung bei Betrieb

Verwenden Sie das Mobiltelefon nur in normaler Betriebsposition (ans Ohr halten). Berühren Sie die Antenne nicht unnötigerweise, wenn Sie telefonieren bzw. wenn das Mobiltelefon eingeschaltet ist.

Notrufe

Stellen Sie sicher, daß das Telefon eingeschaltet und betriebsbereit ist. Geben Sie die Notrufnummer ein (112 oder andere offizielle Notrufnummern), und drücken Sie . Geben Sie Ihren Standort an. Beenden Sie das Gespräch erst, wenn Sie alle erforderlichen Informationen durchgegeben haben.

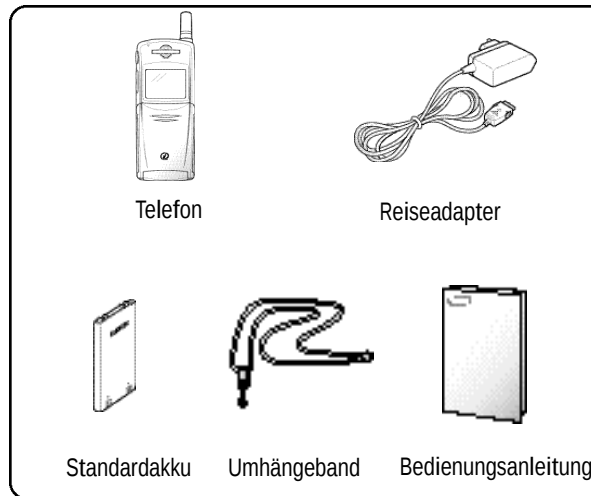
WICHTIG! Verwenden Sie nur von SAMSUNG zugelassene Zubehörteile und Akkus. Die Verwendung anderen Zubehörs für die Stromversorgung macht alle für das Telefon gültigen Genehmigungen und Garantien hinfällig und kann gefährlich sein.

ACHTUNG

Ersetzen Sie den Akku immer nur durch den gleichen oder einen vergleichbaren vom Hersteller empfohlenen Akkutyp. Entsorgen Sie verbrauchte Akkus entsprechend den Anweisungen des Herstellers.

Auspacken

Zum Mobiltelefon SGH-N100 gehören folgende Teile:



Außerdem können Sie bei Ihrem SAMSUNG-Händler folgendes Zubehör für Ihr Telefon erhalten:

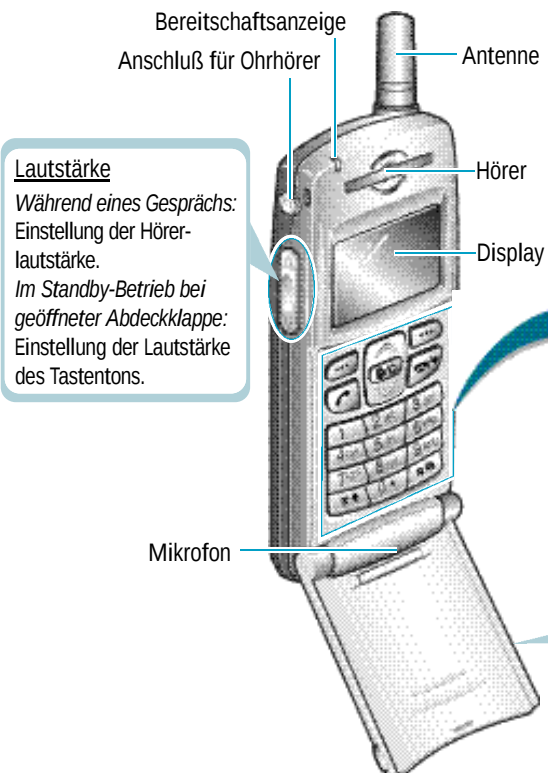
- Adapter für Zigarettenanzünder (CLA12)
- Freisprecheinrichtung (HFKN10G)
- Leicht- und Standardakkus (BTIN10, BTSN10)
- Daten-Schnittstelle (PCD9632)
- Ohrhörer (EP010)*
- Tischladegerät (DTCN10)*

* Je nach Vertriebsland wird eventuell ein Ohrhörer oder ein Tischladegerät mitgeliefert.

Ihr Telefon

Bedienelemente

Die folgende Abbildung zeigt die wichtigsten Bedienelemente Ihres Telefons.



Ihr Telefon



Soft-Tasten. Die aktuelle Funktion der Soft-Tasten wird in der untersten Display-Zeile angezeigt.



Menütasten. *Bei Menüsteuerung:* Abrollen der Menüoptionen und des Telefonbuchs.



Zum Löschen von Zeichen im Display.
Im Standby-Betrieb: Schnellzugriff auf das Menü WWW-Dienste (Browser wird gestartet).



Zum Tätigen oder Beantworten eines Anrufs.
Im Standby-Betrieb: Wiederholung der zuletzt gewählten Rufnummer. *Bei Menüsteuerung:* Auswahl einer Menüfunktion oder Speichern eingegebener Daten (zum Beispiel eines Namens) im Telefon- oder SIM-Speicher.



Zum Beenden eines Anrufs. Schaltet bei längerem Drücken das Telefon ein und aus.
Bei Menüsteuerung: Rückkehr in den Standby-Betrieb und Annullieren von Eingaben.



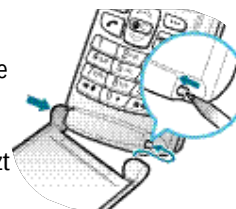
Zur Eingabe von Ziffern, Buchstaben und bestimmten Sonderzeichen.



Für verschiedene funktionspezifische Zwecke.

Abdeckklappe

Wenn sich die Abdeckklappe von Telefon gelöst hat oder entfernt wurde, kann sie problemlos wieder eingesetzt werden.

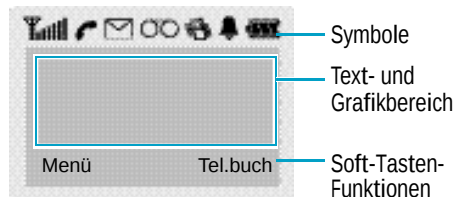


Ihr Telefon

Display

Anordnung des Displays

Das Display enthält drei Bereiche.



Bereich	Beschreibung
Erste Zeile	Anzeige von Symbolen (siehe gegenüberliegende Seite).
Mittlere Zeilen	Anzeige von SMS, Anweisungen und von Ihnen eingegebenen Daten (zum Beispiel zu wählende Rufnummer).
Letzte Zeile	<i>Bei geöffneter Abdeckklappe:</i> Anzeige der aktuellen Funktionen der beiden Soft-Tasten. <i>Bei geschlossener Abdeckklappe:</i> Falls eine Rufumleitung eingestellt ist, wird diese angezeigt.

Ihr Telefon

Symbole

- Signalstärke:** Zeigt die Stärke des Empfangssignals. Je mehr Balken angezeigt werden, desto stärker ist das Signal.
- Betrieb:** Erscheint während eines Gesprächs.
- Neue SMS:** Erscheint, wenn eine neue SMS eingegangen ist.
- Neue Voice-Mail:** Erscheint, wenn eine neue Voice-Mail-Nachricht eingegangen ist.
- Summer ein:** Erscheint, wenn der Alarmtyp "Summer" aktiviert ist. Wenn ein Anruf eingeht, klingelt das Telefon nicht, sondern vibriert.
- Alarm ein:** Wird angezeigt, wenn Sie eine Alarmzeit eingestellt haben.
- Akkuladung:** Zeigt den Akkuladezustand an. Je mehr Balken angezeigt werden, umso größer ist die verbleibende Akkukapazität.

Ihr Telefon**Displaybeleuchtung**

Display und Tastenfeld sind beleuchtet. Wenn Sie eine Taste drücken, wird die Beleuchtung eingeschaltet. Sie schaltet sich aus, wenn binnen einer bestimmten Zeit (abhängig von der Option **Displaybeleucht.** des Menüs **Telefoneinstellungen**) keine Taste gedrückt wird. Wenn das Telefon mit einer KFZ-Freisprecheinrichtung (Option) verbunden ist, bleibt die Displaybeleuchtung dauerhaft eingeschaltet.

Um anzugeben, wie lang die Displaybeleuchtung eingeschaltet bleiben soll, stellen Sie die Menüoption **Displaybeleucht. (5-1-5)** ein; Einzelheiten finden Sie auf Seite 81.

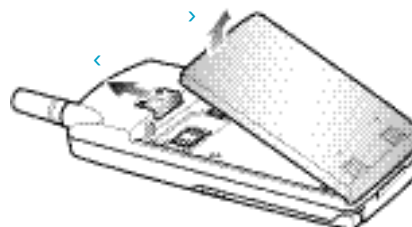
Bereitschaftsanzeige

Die Bereitschaftsanzeige befindet sich links oben am Telefon. Sie blinkt, wenn ein Telefonnetz verfügbar ist.

Um die Bereitschaftsanzeige zu aktivieren oder zu deaktivieren, stellen Sie die Menüoption **Bereit.-Anzeige (5-1-6)** entsprechend ein; Einzelheiten finden Sie auf Seite 82.

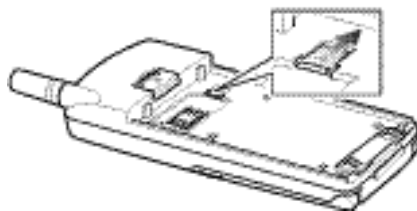
Erste Schritte**SIM-Karte und Akku einsetzen**

- SIM-Karten gehören nicht in die Hände kleiner Kinder.
 - Die SIM-Karte und ihre Kontakte können durch Kratzer oder Verbiegen leicht beschädigt werden. Gehen Sie mit der Karte sorgsam um, insbesondere beim Einsetzen oder Herausnehmen.
 - Überprüfen Sie vor dem Einsetzen der SIM-Karte, ob das Telefon wirklich ausgeschaltet ist, und nehmen Sie den Akku heraus.
1. Falls nötig, schalten Sie das Telefon aus, indem Sie die Taste  gedrückt halten, bis sich das Telefon ausschaltet.
 2. Nehmen Sie den Akku vom Telefon ab. Dazu schieben Sie die Verriegelungstaste des Akkus an der Rückseite des Telefons (<) nach oben und heben den Akku vom Telefon ab (>).

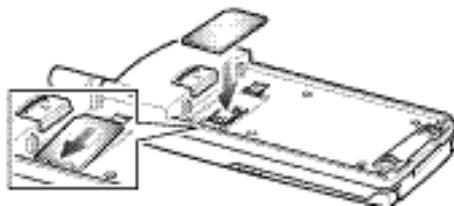


Erste Schritte

3. Schieben Sie den SIM-Kartenhalter nach rechts, und halten Sie ihn fest.



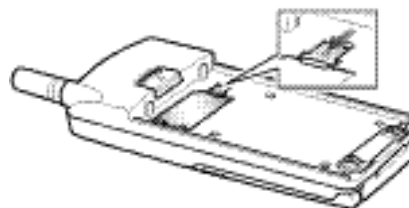
4. Setzen Sie die SIM-Karte mit der linken Kante zuerst ein; dabei muß die abgeschnittene Ecke rechts oben liegen und die Goldkontakte zeigen zum Telefon.



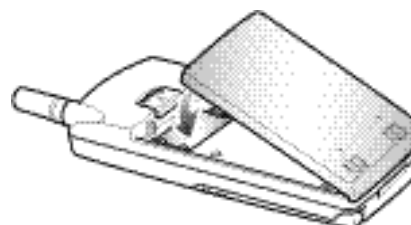
Hinweis: Wenn Sie die SIM-Karte herausnehmen müssen, schieben Sie den SIM-Kartenhalter vorsichtig nach rechts, und heben die Karte aus dem Kartenfach heraus.

Erste Schritte

5. Halten Sie die SIM-Karte fest. Lassen Sie den Halter los, so daß er über die Karte gleitet und diese fixiert.



6. Bringen Sie den Akku wieder an. Setzen Sie zunächst die Zungen unten am Akku in die entsprechenden Aussparungen am Telefon ein. Drücken Sie den Akku an das Telefon, bis er einrastet. Vergewissern Sie sich, daß der Akku richtig eingesetzt ist, bevor Sie das Telefon einschalten.



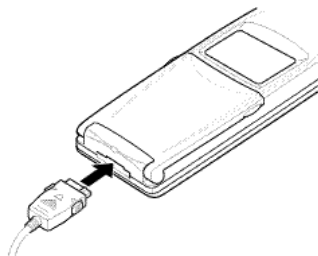
Erste Schritte**Akku laden**

Ihr Telefon wird durch einen aufladbaren Li-Ion-Akku mit Strom versorgt. Mit dem Telefon wird ein Reiseadapter geliefert. Verwenden Sie nur zugelassene Akkus und Ladegeräte. Näheres erfahren Sie bei Ihrem SAMSUNG-Händler.

Während des Ladevorgangs können Sie das Telefon benutzen.

Hinweis: Vor der ersten Verwendung des Telefons müssen Sie den Akku voll aufladen. Ein entladener Akku kann in ca. 90 Minuten voll aufgeladen werden.

1. Schließen Sie die Leitung des Reiseadapters unten am Telefon an. Achten Sie darauf, daß der Pfeil am Stecker der Leitung zur Vorderseite des Telefons zeigt.



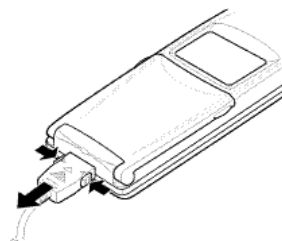
2. Schließen Sie den Adapter an eine Netzsteckdose an.

Wenn der Akku geladen wird, erscheint rechts oben im Display die Akku-Ladeanzeige.

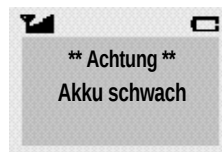
Erste Schritte

3. Wenn der Akku vollständig geladen ist, lösen Sie den Adapter von der Netzsteckdose.

Trennen Sie den Adapter vom Telefon, indem Sie auf die grauen Zungen auf beiden Seiten des Steckers drücken und den Stecker herausziehen.

**Anzeige schwacher Akkuladung**

Wenn der Akkuladezustand so niedrig ist, daß nur noch wenige Minuten Gesprächszeit bleiben, hören Sie ein Warnsignal und im Display wird in regelmäßigen Abständen eine Meldung wiederholt:



Wird der Akku zu schwach, um das Telefon zu betreiben, schaltet sich dieses automatisch ab.

Erste Schritte**Telefon ein- / ausschalten**

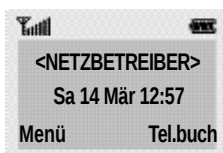
1. Klappen Sie das Telefon auf.
2. Halten Sie die Taste  mehr als eine Sekunde gedrückt, um das Telefon einzuschalten.

(Wenn die Telefonsperrfunktion aktiviert ist.)

3. Geben Sie nach entsprechender Aufforderung Ihr Kennwort ein, und drücken Sie die Soft-Taste **OK**. Das Kennwort ist werkseitig auf 0000 eingestellt. Einzelheiten finden Sie auf Seite 119.

(Wenn die PIN-Prüffunktion aktiviert ist.)

4. Geben Sie nach entsprechender Aufforderung Ihren PIN-Code ein, und drücken Sie die Soft-Taste **OK**. Einzelheiten finden Sie auf Seite 120. Das unten abgebildete Standby-Display wird angezeigt.



Hinweis: Die Sprache des Displays wird durch die eingesetzte SIM-Karte bestimmt. Sie können die Sprache mit der Menüoption **Sprache (5-1-3)** ändern; Einzelheiten finden Sie auf Seite 80.

5. Wenn Sie das Telefon ausschalten möchten, halten Sie die Taste  mehr als zwei Sekunden lang gedrückt.

Erste Schritte

ACHTUNG: Schalten Sie das Telefon nie in einer Umgebung ein, in der die Verwendung von Mobiltelefonen untersagt ist oder Interferenzen bzw. Gefahren auslösen könnte.

Hinweis: Ihr Telefon verfügt über eine eingebaute Antenne. Wie auch bei anderen Funkgeräten sollten Sie die Antenne nicht unnötigerweise berühren, wenn das Telefon eingeschaltet ist. Das Berühren der Antenne könnte die Empfangsqualität beeinträchtigen und dazu führen, daß das Telefon mehr Energie benötigt als normalerweise erforderlich ist.

Anruffunktionen

Anruf tätigen

Geben Sie im Standby-Modus (Standby-Display) Vorwahl- und Rufnummer ein und drücken die Taste .

Hinweis: Wenn Sie die Menüoption **Autom.**

W-Wiederh. (5-1-7) auf **EIN** gestellt haben (siehe Seite 82) und die angerufene Person nicht antwortet oder die Leitung belegt ist, wird die Rufnummer automatisch bis zu zehnmal wiedergewählt.

Internationale Gespräche

1. Halten Sie die Taste **0** für die internationale Kennziffer gedrückt. Das Zeichen "+" erscheint.
2. Geben Sie internationale Vorwahl, Vorwahlnummer und Rufnummer ein, und drücken Sie die Taste .

Eingegebene Nummer korrigieren

Zum Löschen ... drücken Sie ...

der letzten
angezeigten Stelle die Soft-Taste .

anderer Stellen
in der Nummer die Taste  oder , bis der Cursor () sich direkt rechts neben der zu löschenden Stelle befindet.
Drücken Sie die Soft-Taste .

des ganzen Displays die Soft-Taste  und halten sie länger als eine Sekunde lang gedrückt.

Anruffunktionen

Gespräch beenden

Am Ende des Gesprächs drücken Sie kurz die Taste .

Anruf vom Telefonbuch aus tätigen

Sie können Namen und Rufnummern, die Sie häufig verwenden, auf der SIM-Karte und im Rufnummernspeicher, dem sogenannten Telefonbuch, speichern. Sie wählen dann einfach den gewünschten Namen aus, um die zugehörige Rufnummer abzurufen. Einzelheiten zur Telefonbuchfunktion finden Sie ab Seite 39.

Die unter den Speicherplätzen 2 bis 9 auf der SIM-Karte gespeicherten Rufnummern können Sie schnell und einfach anwählen, indem Sie die entsprechende Zifferntaste der Telefontastatur lange drücken.

Wählen durch Spracheingabe

Wenn Sie die Option **Mit Klappe aktiv (5-1-0)** / **Sprachwahl** auf **EIN** (siehe Seite 83) gestellt haben, können Sie beim Öffnen der Abdeckklappe einfach den Namen sagen. Dann wird die zu diesem Namen gespeicherte Rufnummer automatisch gewählt. Einzelheiten zur Sprachwahlfunktion finden Sie auf Seite 67.

Wiederholung der letzten gewählten Nummer

Das Telefon speichert die zehn zuletzt gewählten Rufnummern. Um eine dieser Nummern erneut zu wählen, gehen Sie wie folgt vor:

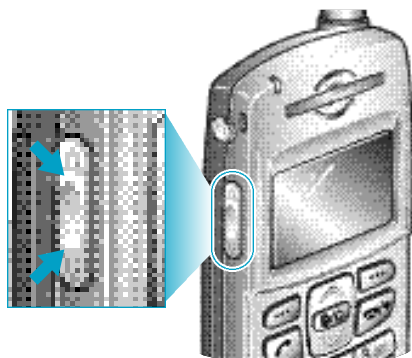
1. Wenn das Display nicht leer ist, drücken Sie die Taste , um in den Standby-Betrieb zurückzukehren.

Anruffunktionen

- Drücken Sie die Taste , um die Liste der zuletzt gewählten Rufnummern anzuzeigen.
- Rollen Sie mit der Taste  oder  die Wahlwiederholungsliste ab, bis die gewünschte Nummer angezeigt wird.
- Drücken Sie die Taste , um die angezeigte Rufnummer zu wählen.

Lautstärke einstellen

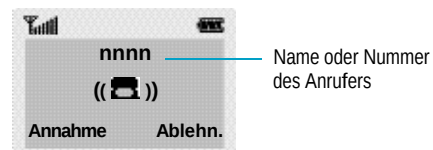
Wenn Sie während eines Gesprächs die Hörerlautstärke einstellen möchten, verwenden Sie die Lautstärke-tasten an der linken Seite des Telefons. Drücken Sie , um die Lautstärke zu erhöhen und , um sie zu verringern.



Im Standby-Betrieb bei geöffneter Abdeckklappe können Sie mit diesen Tasten die Lautstärke der Tastentöne einstellen.

Anruffunktionen**Anruf beantworten**

Ruft jemand Sie an, klingelt das Telefon, und das Telefonsymbol im Zentrum des Displays blinkt.



Kann der Anrufer identifiziert werden, wird seine Rufnummer (oder, falls in Ihrem Telefonbuch gespeichert, sein Name) angezeigt. Kann der Anrufer nicht identifiziert werden, blinkt nur das Telefonsymbol.

Hinweis: Wenn das von Ihnen verwendete Netz den CPHS-Standard unterstützt und der Anrufer seine Rufnummer nicht angeben will, erscheint im Display des Telefons die Anzeige "Anonym".

1. Klappen Sie das Telefon auf. Drücken Sie die Taste  oder die Soft-Taste **Annahme**.

Ist die Menüoption **Antw. jede Taste (5-1-4)** auf **EIN** gestellt, können Sie eine beliebige Taste drücken, um das Gespräch anzunehmen; ausgenommen sind die Taste  und die Soft-Taste **Ablehn.** (siehe Seite 81).

Hinweis: Um einen eingehenden Anruf abzulehnen, drücken Sie die Soft-Taste **Ablehn.** oder . Ist die Menüoption **Antw. jede Taste (5-1-4)** auf **AUS** gestellt, können Sie einen Anruf ablehnen, indem Sie die Taste  oder  auf der linken Seite des Telefons drücken.

2. Beenden Sie das Gespräch durch Schließen der Abdeckklappe oder Drücken der Taste .

Anruffunktionen

Hinweis: Sie können ein Gespräch entgegennehmen, während Sie das Telefonbuch oder Menüfunktionen verwenden.

Nicht beantwortete Anrufe anzeigen

Wenn Sie einen Anruf aus irgendeinem Grund nicht beantwortet haben, können Sie herausfinden, wer Sie angerufen hat (falls diese Funktion im verwendeten Netz verfügbar ist). Sie können den Anrufer dann bei Bedarf zurückrufen.

Die Anzahl nicht beantworteter Anrufe wird auf dem Standby-Display sofort nach dem letzten nicht beantworteten Anruf angezeigt.

Um den nicht beantworteten Anruf sofort anzuzeigen, gehen Sie wie folgt vor:

1. **Wenn die Abdeckklappe ...** **gehen Sie wie folgt vor:**
geschlossen ist, Klappen Sie das Telefon auf.
geöffnet ist, Drücken Sie die Soft-Taste **Zeigen**.

Die Nummer, von welcher der letzte nicht beantwortete Anruf kam, wird (wenn vorhanden) angezeigt.

2. **Um ...** **drücken Sie ...**
die nicht beantworteten Anrufe abzurollen, die Taste  oder .
die angezeigte Rufnummer zu wählen, die Taste .
eine nicht beantwortete Anrufnummer zu bearbeiten oder löschen, die Soft-Taste **Option**. (siehe die nächsten Abschnitte).

Anruffunktionen

Nummer eines nicht beantworteten Anrufs bearbeiten

1. Drücken Sie die Soft-Taste **Option**.
2. Drücken Sie die Soft-Taste **Auswahl**.
3. Ändern Sie die Rufnummer nach Bedarf. Drücken Sie die Taste  oder , um rückwärts bzw. vorwärts durch die Nummer zu gehen.
4. **Um ...** **drücken Sie ...**
die Nummer zu wählen, die Taste .
die Nummer zu speichern, die Soft-Taste **Speich**.
Geben Sie den Namen und den Speicherplatz ein (Einzelheiten finden Sie auf Seite 39).

Nicht beantworteten Anruf löschen

1. Drücken Sie die Soft-Taste **Option**.
2. Drücken Sie die Taste  oder , um die Option **Löschen** zu markieren.
3. Drücken Sie die Soft-Taste **Auswahl**.

Sie können jederzeit die Taste  drücken, um das Menü für nicht beantwortete Anrufe zu verlassen.

Hinweis: Sie haben jederzeit Zugriff auf die Funktion, indem Sie die Menüoption **Unbeantw. Anrufe (1-1)** auswählen; Einzelheiten finden Sie auf Seite 57.

Anruffunktionen

Optionen beim Telefongespräch

Ihr Telefon verfügt über eine Reihe von Funktionen, die Sie während eines Telefongesprächs verwenden können. Um während eines Gesprächs auf diese Funktionen zuzugreifen, drücken Sie die Soft-Taste **Option**.

Mikrofon ausschalten (Stummschaltung)

Sie können das Mikrofon Ihres Telefons vorübergehend ausschalten, damit der andere Teilnehmer Sie nicht hört.

Beispiel: Sie möchten zu einer anderen Person im Raum etwas sagen, was Ihr Telefon-Gesprächspartner nicht hören soll.

Um das Mikrofon vorübergehend auszuschalten, gehen Sie wie folgt vor:

1. Drücken Sie die Soft-Taste **Option**.
2. Drücken Sie die Taste  oder  , um die Option **Stumm ein** zu markieren.
3. Drücken Sie die Soft-Taste **OK**.

Ihr Telefon-Gesprächspartner kann Sie nicht mehr hören.

Um das Mikrofon wieder einzuschalten, gehen Sie wie folgt vor:

1. Drücken Sie die Soft-Taste **Option**.
2. Drücken Sie die Taste  oder  , um die Option **Stumm aus** zu markieren.
3. Drücken Sie die Soft-Taste **OK**.

Ihr Telefon-Gesprächspartner kann Sie wieder hören.

Anruffunktionen

Rufnummer im Telefonbuch suchen

Sie können während eines Gesprächs im Telefonbuch nach einer Rufnummer suchen.

1. Drücken Sie die Soft-Taste **Option**.
2. Drücken Sie die Taste  oder  , um die Option **Telefonbuch** zu markieren.
3. Drücken Sie die Soft-Taste **OK**.
4. Geben Sie den Anfang des gesuchten Namens ein. Drücken Sie die Soft-Taste **Suchen**.

Hinweis: Sie können das Telefonbuch auch von Anfang an abrollen, indem Sie direkt die Soft-Taste **Suchen** drücken.

Die Telefonbucheinträge werden beginnend mit dem ersten Eintrag, der mit Ihrer Eingabe übereinstimmt, aufgelistet. Dieser Eintrag ist auch markiert.

5. Um den markierten Eintrag mit der Rufnummer anzuzeigen, drücken Sie die Soft-Taste **Zeigen**.

Weitere Einzelheiten zur Telefonbuchfunktion finden Sie auf Seite 39.

Anruffunktionen**Gespräch auf Wartestellung schalten**

Sie können das laufende Gespräch jederzeit auf Wartestellung ("Halten") schalten. Sie können während eines gehaltenen Gesprächs einen anderen Anruf tätigen, wenn dieser Dienst von Ihrem Netz unterstützt wird. Jeweils eines der beiden Gespräche ist aktiv, während das andere gehalten wird. Sie können zwischen den beiden Gesprächen hin- und herschalten.

Um ein Gespräch zu halten, drücken Sie die Soft-Taste **Option.** und wählen die Option **Halten**. Sie können das Gespräch jederzeit wieder aufnehmen, indem Sie die Soft-Taste **Überneh.** drücken.

Um anzurufen, während Sie ein anderes Gespräch halten, gehen Sie wie folgt vor:

1. Geben Sie die Rufnummer ein, die Sie wählen möchten, oder schlagen Sie sie im Telefonbuch nach.
2. Drücken Sie die Taste , um die zweite Rufnummer zu wählen.
Das erste Gespräch wird automatisch gehalten.

Sie können auch wie folgt vorgehen:

1. Schalten Sie das aktuelle Gespräch in Wartestellung, indem Sie die Soft-Taste **Option.** drücken und die Option **Halten** wählen.
2. Tätigen Sie den zweiten Anruf wie üblich.

Um zwischen den beiden Gesprächen umzuschalten, drücken Sie einfach die Soft-Taste **Tausch**.

Anruffunktionen

Das laufende Gespräch wird in Wartestellung gehalten, das wartende Gespräch wird aktiviert, und Sie können mit dem anderen Teilnehmer sprechen.

Beenden Sie jedes Gespräch wie üblich durch Drücken der Taste .

Zweiten Anruf beantworten

Sie können während eines laufenden Gesprächs einen eingehenden Anruf beantworten, wenn diese Funktion vom Netz unterstützt wird und Sie die Menüoption **Anklopfen (5-2-3)** auf **Aktiv** gestellt haben (siehe Seite 89). Sie werden durch einen speziellen Ton über einen eingehenden Anruf informiert.

Um einen Anruf zu beantworten, während Sie bereits ein Gespräch führen, gehen Sie wie folgt vor:

1. Drücken Sie die Taste , um den eingehenden Anruf zu beantworten.
Das erste Gespräch wird automatisch gehalten.
2. Um zwischen den beiden Gesprächen umzuschalten, drücken Sie die Soft-Taste **Tausch**.

Wenn Sie ein wartendes Gespräch beenden möchten, drücken Sie die Soft-Taste **Option.** und wählen die Menüoption **2.Anruf beend.**

3. Um das laufende Gespräch zu beenden, drücken Sie die Taste .
- Wartende Gespräche werden automatisch wieder mit Ihnen verbunden.

Anruffunktionen**Konferenzschaltung herstellen**

Eine Konferenzschaltung ist ein Netzdienst, mit dem bis zu sechs Personen gleichzeitig miteinander telefonieren können. Einzelheiten teilt Ihnen Ihr Netzbetreiber mit.

Konferenzschaltung einrichten

1. Rufen Sie den ersten Teilnehmer wie üblich an.
2. Rufen Sie den zweiten Teilnehmer wie üblich an. Das erste Gespräch wird automatisch gehalten.
3. Um den ersten Teilnehmer an der Konferenzschaltung zu beteiligen, drücken Sie die Soft-Taste **Option.** und wählen die Option **Teilnehmen.**
4. Um der Konferenzschaltung eine weitere Person hinzuzufügen, rufen Sie sie wie üblich an, drücken die Soft-Taste **Option.** und wählen die Option **Teilnehmen.**

Anrufer können Sie hinzufügen, indem Sie den Anruf beantworten und die Soft-Taste **Option.** gefolgt von **Teilnehmen** drücken. Wiederholen Sie den Vorgang nach Bedarf.

Privates Gespräch mit nur einem Teilnehmer führen

1. Drücken Sie die Soft-Taste **Option.** Wählen Sie die Option **Teiln. wählen.** Die Liste der Teilnehmer der Konferenzschaltung erscheint.

Anruffunktionen

2. Wählen Sie die gewünschte Person mit der Taste  oder . Drücken Sie anschließend die Taste .

3. Wählen Sie **Privat.**

Nun können Sie mit dieser Person privat sprechen. Die anderen Teilnehmer können weiterhin miteinander sprechen.

4. Um zur Konferenzschaltung zurückzukehren, drücken Sie die Soft-Taste **Option.** und wählen **Teilnehmen.**

Nun können alle Teilnehmer der Konferenzschaltung wieder miteinander sprechen.

Teilnehmer ausschließen

1. Drücken Sie die Soft-Taste **Option.** Wählen Sie die Option **Teiln. wählen.** Die Liste der Teilnehmer der Konferenzschaltung erscheint.
2. Wählen Sie die gewünschte Person mit der Taste  oder . Drücken Sie anschließend die Taste .
3. Wählen Sie **Entfernen.**
Die Konferenzschaltung mit diesem Teilnehmer ist beendet, aber Sie können mit den anderen Teilnehmern weiter sprechen.
4. Beenden Sie die Konferenzschaltung durch Schließen der Abdeckklappe oder Drücken der Taste .

Anruffunktionen

MFV-Töne ausschalten / senden

Mit dieser Funktion können Sie MFV-Töne aus- oder einschalten. Ist die Menüoption **MFV aus** gewählt, sendet Ihr Telefon keine MFV-Töne.

Hinweis: Für die Kommunikation mit Anruf-beantwortern oder computergesteuerten Telefonsystemen muß die Option **MFV ein** gewählt sein.

SMS-Dienste verwenden

Wenn Sie während eines Gesprächs eine SMS-Nachricht (SMS = Short Message Service) erhalten, blinkt im Display das SMS-Symbol ().

Sie können diese SMS-Nachricht im Anschluß an Ihr Telefongespräch lesen; Einzelheiten finden Sie auf Seite 61.

Text eingeben

Wenn Sie einen Namen in das Telefonbuch eintragen, eine Begrüßungsmeldung erstellen oder Termine in Ihren Terminplan eintragen, müssen Sie Text eingeben.

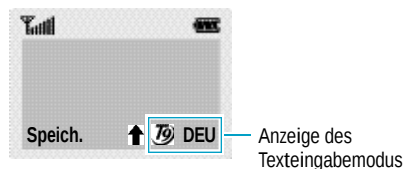
Folgende Texteingabemodi stehen zur Verfügung:

- **T9:** In diesem Modus können Sie Wörter mit nur einem Tastendruck pro Buchstabe eingeben. Jede Taste des Tastenfelds ist mit mehreren Buchstaben belegt - ein Tastendruck auf  kann für J, K oder L stehen. Der Modus **T9** vergleicht die von Ihnen ausgeführten Tastenanschläge automatisch mit einer internen Datenbank, um das richtige Wort zu erkennen. Im Modus **T9** müssen Sie wesentlich weniger Tastenanschläge ausführen als mit dem herkömmlichen **ABC**-Modus. Zum Aktivieren des T9-Modus wählen Sie in der Liste der Texteingabemodi die gewünschte Sprache.
- **ABC:** In diesem Modus können Sie Buchstaben eingeben, indem Sie die mit dem gewünschten Buchstaben belegte Taste einmal, zweimal oder dreimal drücken, bis der gewünschte Buchstabe im Display erscheint.
- **Symbol:** In diesem Modus können Sie Sonderzeichen eingeben.
- **Nummer:** In diesem Modus können Sie Zahlen eingeben.

 ist ein eingetragenes Warenzeichen von Tegic Communications Inc., US-Patent-Nummer 8,762,969.

Text eingeben**Texteingabemodus ändern**

1. Wenn Sie sich in einem Feld befinden, in das Sie Zeichen eingeben können, erscheint die Anzeige für den Texteingabemodus in der unteren rechten Ecke des Displays.



2. Drücken Sie die rechte Soft-Taste. Die verfügbaren Modi werden angezeigt.
3. Rollen Sie die Anzeige bis zum gewünschten Telefoneingabemodus ab, und drücken Sie die Soft-Taste **Auswahl**.

Zum Aktivieren des T9-Modus wählen Sie in der Liste der Texteingabemodi die gewünschte Sprache.

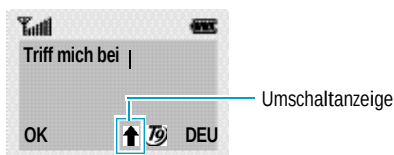
Text eingeben**T9-Modus**

Bei der Texteingabe mit T9 wird die Eingabe von Wörtern durch Texterkennung mit einem Minimum von Tastenschlägen ermöglicht. Immer, wenn Sie eine Taste drücken, wählt das Telefon anhand eines integrierten Wörterbuchs einen Buchstaben, der zu dem von ihm erwarteten Wort passt. Wird ein neuer Buchstabe hinzugefügt, ändert sich das Wort entsprechend.

1. Aktivieren Sie den T9-Texteingabemodus (Deutsch). Geben Sie ein Wort mit den Tasten bis ein. Drücken Sie dazu die mit dem gewünschten Buchstaben belegte Taste lediglich einmal. Beispiel: Um "Hallo" im Modus **T9 Deutsch** einzugeben, drücken Sie , , , , und .
 2. Im Display erscheint ein Wort, das der Tastenfolge entspricht. Das gezeigte Wort kann sich während der Eingabe ändern.
 3. Geben Sie das Wort bis zum Ende ein, ohne Korrekturen vorzunehmen.
 4. Wenn das angezeigte Wort richtig ist, drücken Sie die Taste um ein Leerzeichen anzuhängen. Dann geben Sie das nächste Wort ein.
Wenn das Wort nicht richtig ist, drücken Sie die Taste , um alternative Wörter für die eingegebene Tastenfolge anzuzeigen. (Beispiel: "aus" und "bus" werden mit derselben Tastenfolge erzeugt. Das Telefon zeigt das am häufigsten verwendete Wort zuerst an.)
- Um Wörter einzugeben, die im T9-Modus nicht gefunden werden, wechseln Sie in den Modus **ABC**.
 - Um ein Zeichen zu löschen, drücken Sie die Taste . Halten Sie die Taste gedrückt, um ein ganzes Wort zu löschen.

Text eingeben

- Es gibt drei verschiedene Umschaltvarianten für die Groß- und Kleinschreibung: Kleinbuchstaben (keine Umschaltanzeige), große Anfangsbuchstaben (die Umschaltanzeige  erscheint) und Großbuchstaben (die Umschaltanzeige  erscheint). Drücken Sie die Taste  so oft, bis die gewünschte Umschaltanzeige erscheint. Schreiben Sie dann Ihren Text.



Hinweis: Wenn Sie den Texteingabemodus beenden möchten, ohne Ihre Eingabe zu speichern, drücken Sie die Taste . Das Telefon kehrt zur vorherigen Menüebene zurück.

ABC-Modus

Verwenden Sie die mit Buchstaben belegten Tasten ( ~ ), um das gewünschte Wort zu schreiben. Drücken Sie die Taste einmal für den ersten Buchstaben, zweimal für den zweiten und dreimal für den dritten Buchstaben. Mit der Taste  können Sie Sonderzeichen eingeben. Auf Seite 37 finden Sie eine Liste der Zeichen, die Ihnen über die Tasten zur Verfügung stehen.

- Es gibt drei verschiedene Umschaltvarianten für die Groß- und Kleinschreibung: Kleinbuchstaben (keine Umschaltanzeige), große Anfangsbuchstaben (die Umschaltanzeige  erscheint) und Großbuchstaben (die Umschaltanzeige  erscheint). Drücken Sie die Taste  so oft, bis die Anzeige für die gewünschte Umschaltvariante unten im Display angezeigt wird. Schreiben Sie Ihren Text.

Text eingeben

- Wenn Sie ein Leerzeichen einfügen möchten, drücken Sie die Taste .
- Wenn Ihnen ein Fehler unterläuft, können Sie die Zeichen links vom Cursor löschen, indem Sie so oft wie nötig die Taste  drücken. Wenn Sie die Taste  gedrückt halten, wird der gesamte Text gelöscht.
- Wenn Sie denselben Buchstaben zweimal (oder einen anderen Buchstaben auf derselben Taste) eingeben, warten Sie nach Eingabe des ersten Buchstabens ca. 2 Sekunden, bevor Sie dieselbe Taste für den zweiten Buchstaben nochmals drücken.

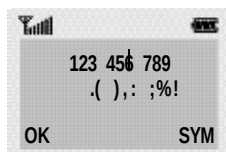
Liste der verfügbaren Zeichen:

Taste	Zeichen in der Reihenfolge der Anzeige	
	Kleinbuchstaben	Großbuchstaben
1	. , ? ! 1 - ' @	: ; ' i 1 = " /
2	a b c 2 à ä æ å ç	A B C 2 Ä Å Æ Æ G
3	d e f 3 è é	D E F 3 É D
4	g h i 4 ì	G H I 4 Q
5	j k l 5	J K L 5 L
6	m n o 6 ñ ò ö ø	M N O 6 Ñ Ö Ø X
7	p q r s 7 ß	P Q R S 7 P S
8	t u v 8 ù ü	T U V 8 Ü F
9	w x y z 9	W X Y Z 9 Y W
0	0 + () & _ \$	0 * < > % # £

Text eingeben

Symbol-Modus

Mit dem Symbol-Modus können Sie verschiedene Symbole in eine Textmeldung einfügen.



Um die verfügbaren Symbole abzurufen, drücken Sie die Taste  oder  (oder die Lautstärketasten an der linken Seite des Telefons). Drücken Sie die Zifferntaste, die dem gewünschten Symbol entspricht. Das Symbol wird eingefügt, und das Telefon schaltet anschließend automatisch in den Texteingabemodus zurück, den Sie vor Aufrufen des Symbol-Modus verwendet haben.

Zahlen-Modus

Mit diesem Modus können Sie Ziffern in eine Textmeldung einfügen. Drücken Sie die Tasten, die den gewünschten Ziffern entsprechen. Schalten Sie dann manuell in den gewünschten Texteingabemodus zurück.

Telefonbuch

Sie können Rufnummern und die zugehörigen Namen im Speicher Ihrer SIM-Karte speichern. Außerdem können Sie bis zu 100 Rufnummern und Namen im Speicher des Telefons speichern. Die Speicher der SIM-Karte und des Telefons sind zwar physisch getrennt, werden aber wie eine Einheit verwendet, das sogenannte Telefonbuch.

Rufnummer mit Namen speichern

Sobald Sie mit der Eingabe einer Rufnummer beginnen, erscheint die Meldung **Speich.** über der linken Soft-Taste, damit Sie die Rufnummer im Telefonbuch speichern können.

1. Geben Sie die zu speichernde Nummer ein.
2. Wenn Sie sicher sind, daß die Nummer stimmt, drücken Sie die Soft-Taste **Speich.**
Hinweise:
 - Wenn Ihnen bei der Eingabe einer Nummer ein Fehler unterläuft, korrigieren Sie ihn mit der Soft-Taste . Einzelheiten finden Sie auf Seite 20.
 - Wenn Sie für bestimmte Sonderdienste, z. B. telefonische Abfrage eines Bankkontos, eine Pause eingeben müssen, halten Sie die Taste  gedrückt. Für die eingegebene Pause wird "P" angezeigt.
3. Geben Sie den zugehörigen Namen ein (die mögliche Länge hängt von Ihrer SIM-Karte ab). Einzelheiten zur Eingabe eines Namens finden Sie ab Seite 33.
4. Wenn Sie mit der Namenseingabe fertig sind, drücken Sie die Soft-Taste **Speich.** Das Telefon zeigt nun den ersten freien Platz auf der SIM-Karte an, auf dem Sie Rufnummer und Namen speichern können. Ist der Kartenspeicher voll, wird der erste freie Platz des Telefonspeichers angezeigt.

Telefonbuch

5. Drücken Sie die rechte Soft-Taste, um zwischen Telefon- (**im Telef.**) und Kartenspeicher (**auf Karte**) umzuschalten.
6. Wenn Sie die Rufnummer und den Namen nicht unter dem angebotenen Platz speichern möchten, drücken Sie die Taste , um die Platznummer zu löschen. Dann geben Sie den von Ihnen gewünschten Speicherplatz mit den Zifferntasten ein.
7. Drücken Sie die Soft-Taste **OK**, um Namen und Nummer zu speichern.
8. Um auf die Telefonbuchoptionen zuzugreifen, drücken Sie die Soft-Taste **Option**. Sie können den Speicher aber auch mit der Taste  oder  abrollen.
Um zur Standby-Anzeige zurückzukehren, drücken Sie die Taste .

Telefonbuchoptionen

Wenn Sie eine Rufnummer im Telefonbuch speichern oder anzeigen, erscheint die Meldung **Option**. über der linken Soft-Taste, damit Sie auf die in den folgenden Abschnitten beschriebenen Telefonbuchoptionen zugreifen können.

Auf die Optionen zugreifen

Zum Zugriff auf die einzelnen Telefonbuchoptionen gehen Sie wie folgt vor:

1. Drücken Sie die Soft-Taste **Option**.
Die erste verfügbare Option ist markiert.

40

Telefonbuch

- | | |
|---|--|
| 2. Um ...

die markierte Option auszuwählen,

eine andere Option zu markieren, | drücken Sie ...

die Soft-Taste Auswahl .

so oft die Taste  oder  , bis die gewünschte Option markiert ist. |
|---|--|

Sprachw. aufzeichnen (Sprachwahl aufzeichnen)

Hinweis: Diese Option erscheint nur, wenn für den ausgewählten Eintrag noch kein Name für die Sprachwahl aufgezeichnet wurde.

Mit dieser Option können Sie einer Rufnummer einen Sprachwahleintrag (z. B. den Namen) zuordnen.

Befolgen Sie die Anweisungen im Display, um den gewünschten Namen aufzuzeichnen.

Sprachw. abspielen (Sprachwahl abspielen)

Hinweis: Diese Option erscheint nur, wenn Sie für den ausgewählten Eintrag bereits einen Sprachwahlnamen aufgezeichnet haben.

Mit dieser Option können Sie den aufgezeichneten Namen wiedergeben.

41

Telefonbuch**Spr. löschen (Sprachwahleintrag löschen)**

Hinweis: Diese Option erscheint nur, wenn Sie für den ausgewählten Eintrag bereits einen Sprachwahlnamen aufgezeichnet haben.

Mit dieser Option können Sie den Spracheintrag löschen.

Sie werden aufgefordert, das Löschen durch Drücken der Soft-Taste **OK** zu bestätigen.

Einfügen

Mit dieser Option können Sie eine Rufnummer des Telefonbuchs in einen normalen Wählvorgang einfügen. Diese Option verwenden Sie, um eine Nummer zu wählen, die einer Nummer im Telefonbuch ähnlich ist (zum Beispiel für eine andere Nebenstelle im gleichen Haus).

Mit der Soft-Taste  können Sie die Nummer nach Bedarf ändern (Einzelheiten finden Sie auf Seite 20). Wenn Sie zum Wählen bereit sind, drücken Sie die Taste .

Bearbeiten

Mit dieser Option können Sie eine im Telefonbuch gespeicherte Rufnummer und den zugehörigen Namen ändern.

Löschen

Mit dieser Option können Sie eine im Telefonbuch gespeicherte Rufnummer und den zugehörigen Namen löschen.

Sie werden aufgefordert, das Löschen des Eintrags durch Drücken der Soft-Taste **Ja** zu bestätigen.

Telefonbuch**Kopieren**

Mit dieser Option können Sie eine bereits im Telefonbuch gespeicherte Rufnummer an einen anderen Platz kopieren. Sie können diese Option verwenden, um eine Nummer zu speichern, die einer bereits im Speicher befindlichen Nummer sehr ähnlich ist; Sie können die Kopie dann bearbeiten und unter einem anderen Speicherplatz im Telefon oder auf der SIM-Karte speichern.

Speicherstatus

Sie können prüfen, wieviel Namen und Rufnummern in den Speichern der Karte und des Telefons gespeichert sind, und wieviel Speicherplatz noch frei ist.

Rufzeichen

Sie können dem ausgewählten Telefonbucheintrag ein bestimmtes Rufzeichen zuordnen. Dabei können Sie zwischen mehreren verschiedenen Rufzeichen wählen. Wenn Sie von dieser Nummer angerufen werden, ertönt das ausgewählte Rufzeichen.

Telefonbuch

Rufnummer im Telefonbuch suchen und wählen

1. Drücken Sie im Standby-Modus (Standby-Display) die Soft-Taste **Tel.buch**.
2. Wenn Ihre SIM-Karte über SDN (Service Dialling Number) und ein Info-Nummernverzeichnis verfügt, erhalten Sie folgende Displayanzeige.

Wenn Ihre SIM-Karte diese Funktionen nicht anbietet, fahren Sie mit Schritt 3 fort.



Wählen Sie bei Bedarf mit der Taste oder die Option **Suchen**, und drücken Sie die Soft-Taste **OK**.

- **Dienstverzeichnis:** Mit dieser Option können Sie das Dienstverzeichnis anzeigen und von dort aus Anrufe tätigen.
- **Informationsnummern:** Damit können Sie Informationsnummern in einer Baumstruktur anzeigen und entsprechende Anrufe tätigen.

Hinweis: Ob diese Optionen angezeigt werden, hängt von Ihrer SIM-Karte ab.

Telefonbuch

3. Geben Sie den Anfang des gesuchten Namens ein. Drücken Sie die Soft-Taste **Suchen**.

Hinweis: Sie können das Telefonbuch auch von Anfang an abrollen, indem Sie direkt die Soft-Taste **Suchen** drücken.

Die Telefonbucheinträge werden beginnend mit dem ersten mit Ihrer Eingabe übereinstimmenden Eintrag aufgelistet. Dieser Eintrag ist auch markiert.

4.

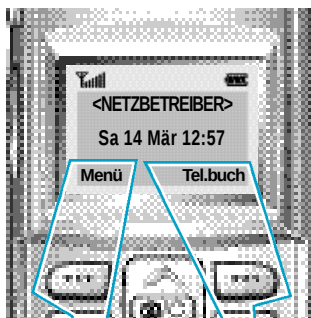
Um ...	drücken Sie ...
den markierten Eintrag zu zeigen,	die Soft-Taste Zeigen .
einen anderen Eintrag auszuwählen,	die Taste oder so oft, bis der gewünschte Eintrag markiert ist.
nach einem anderen Namen zu suchen,	die Taste mit dem entsprechenden Buchstaben.
5. Wenn Sie den gewünschten Eintrag gefunden haben, drücken Sie die Taste , um die Rufnummer zu wählen.

Funktionen und Optionen auswählen

Ihr Telefon verfügt über eine Reihe von Funktionen, mit denen Sie es Ihren Wünschen anpassen können. Diese Funktionen sind in Menüs und Untermenüs angeordnet, auf die Sie über die beiden mit ... markierten Soft-Tasten Zugriff haben. In jedem Menü und Untermenü können Sie die Einstellungen einer bestimmten Funktion anzeigen und ändern.

Die Rolle der Soft-Tasten ändert sich je nach Kontext; der Text in der unteren Zeile des Displays direkt über der jeweiligen Taste gibt die aktuelle Funktion an.

Beispiel:



Drücken Sie die linke Soft-Taste, um das Menüsystem aufzurufen.

Drücken Sie die rechte Soft-Taste, um die Telefonbuchfunktionen aufzurufen.

Funktionen und Optionen auswählen

Um die einzelnen verfügbaren Funktionen/Optionen anzuzeigen und die gewünschte auszuwählen, gehen Sie wie folgt vor:

1. Drücken Sie die entsprechende Soft-Taste.

2. **Um ... drücken Sie ...**

- die angezeigte Funktion die linke Soft-Taste. aufzurufen oder
- die markierte Option auszuwählen,

die nächste Funktion anzuzeigen oder die nächste Option in einer Liste zu markieren, die Taste .

zur vorherigen Funktion oder zu einer Option einer Liste zurückzukehren, die Taste .

eine Menüebene nach oben zu gelangen, die rechte Soft-Taste.

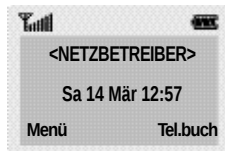
die Menüs zu verlassen, ohne Einstellungen zu ändern, die Taste .

Bei manchen Funktionen können Sie zur Eingabe eines Kennworts oder einer PIN aufgefordert werden. Geben Sie den erforderlichen Code ein, und drücken Sie die Taste .

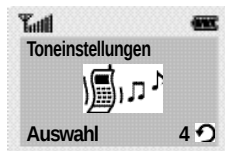
Funktionen und Optionen auswählen

Beispiel: Lautstärke des Rufzeichens einstellen

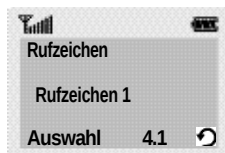
1. Wenn das Standby-Display angezeigt wird, drücken Sie die Soft-Taste **Menü**, um ins Menüsystem zu gelangen.



2. Rollen Sie die Menüs mit der Taste  ab, bis Sie das Menü **Toneinstellungen** erreichen.

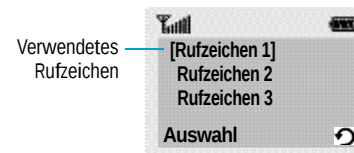


3. Um das Menü **Toneinstellungen** aufzurufen, drücken Sie die Soft-Taste **Auswahl** (oder die Taste ).



Funktionen und Optionen auswählen

4. Um das Menü **Rufzeichen** aufzurufen, drücken Sie die Soft-Taste **Auswahl** (oder die Taste ). Die aktuelle Einstellung wird markiert in eckigen Klammern angezeigt.



5. Rollen Sie die Liste der Rufzeichen mit der Taste  oder  ab, bis das gewünschte Rufzeichen markiert ist. Sie hören das jeweils ausgewählte Rufzeichen.
6. Drücken Sie die Soft-Taste **Auswahl**, um Ihre Auswahl zu bestätigen.
7. Drücken Sie die Soft-Taste  zweimal oder die Taste , um das Menüsystem zu verlassen.

Menüs verwenden

Das Telefon bietet eine Reihe von Funktionen, mit denen Sie es individuell einstellen können. Diese Funktionen sind in Menüs und Untermenüs angeordnet.

Sie können die Menüs und Untermenüs abrollen oder den Schnellzugriff verwenden.

Menüfunktionen durch Abrollen auswählen

1. Drücken Sie im Standby-Betrieb die Soft-Taste **Menü**, um das Menüsystem aufzurufen. Rollen Sie die Menüs mit der Taste  oder  ab, bis Sie das gewünschte Menü, z. B. **Toneinstellungen**, erreichen. Drücken Sie die Soft-Taste **Auswahl** für den Zugriff auf das Menü.
2. Wenn das Menü Untermenüs enthält, z. B. **Rufzeichen**, suchen Sie das gewünschte Untermenü mit der Taste  oder . Drücken Sie die Soft-Taste **Auswahl** für den Zugriff auf das Untermenü.
Wenn dieses Menü ebenfalls Untermenüs enthält, wiederholen Sie diesen Schritt.
3. Suchen Sie mit der Taste  oder  nach der gewünschten Einstellung. Drücken Sie die Soft-Taste **OK**, um die gewählte Einstellung zu bestätigen.

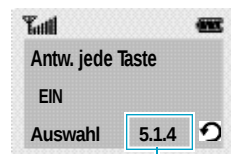
Hinweise:

- Mit der Soft-Taste  können Sie zur vorherigen Menüebene zurückkehren.
- Mit der Taste  können Sie das Menü verlassen, ohne Einstellungen zu ändern.

Menüs verwenden

Menüfunktionen über Schnellzugriffsnummern auswählen

Die Menüelemente (Menüs, Untermenüs und Einstellungsoptionen) sind numeriert und können auch über Schnellzugriffsnummern aufgerufen werden. Die jeweilige Schnellzugriffsnummer wird im Display rechts unten neben der Soft-Taste  angezeigt.



Schnellzugriffsnummer

1. Drücken Sie im Standby-Betrieb die Soft-Taste **Menü**.
2. Geben Sie innerhalb von drei Sekunden die erste Ziffer der Schnellzugriffsnummer ein. Geben Sie die übrigen Ziffern der Schnellzugriffsnummer ein.

Beispiel: Funktion **Antw. jede Taste** einstellen.

Drücken Sie die Soft-Taste **Menü**, und tippen Sie , ,  und  ein.

Menü, um das Menüsystem aufzurufen, **5** für **Einstellungen**, **1** für **Telefoneinstellungen**, **4** für die Funktion **Antw. jede Taste** und **2**, um diese Option auf **EIN** zu stellen.

Hinweis: Die Nummern, die den einzelnen Menüoptionen zugeordnet sind, finden Sie in der Menü-Übersicht auf Seite 52. Die dort gezeigten Nummern entsprechen nicht in jedem Fall den auf dem Telefon angezeigten Nummern. Dies liegt daran, daß die verfügbaren Menüs auch von der verwendeten SIM-Karte abhängen.

Menüs verwenden**Menü-Übersicht**

Die nachstehende Liste zeigt das vorhandene Menüsystem und enthält folgende Angaben:

- die den einzelnen Optionen zugeordneten Schnellzugriffsnummern;
- die Seite, auf der Sie eine Beschreibung der jeweiligen Funktion finden.

Hinweis: Wenn Sie eine SIM-AT-Karte (AT - Application Toolkit) verwenden, wird ggf. auch ein Menü 0 angezeigt. Dabei handelt es sich um netzabhängige Funktionen. Weitere Informationen erhalten Sie bei Ihrem Netzbetreiber bzw. in der Dokumentation zu Ihrer SIM-Karte.

1. Anrufliste

Seite 57



- 1-1 Unbeantw. Anrufe
- 1-2 Empfang. Anrufe
- 1-3 Gewählte Rufnr.
- 1-4 Gesprächszeit
 - 1-4-1 Letztes Gespräch
 - 1-4-2 Gesamtzeit ausg.
 - 1-4-3 Gesamtzeit eing.
 - 1-4-4 Timer zurücksetzen
- 1-5 Gebühren für Gespräch ¹
 - 1-5-1 Letztes Gespräch
 - 1-5-2 Gebühren insg.
 - 1-5-3 Gebühren maximal
 - 1-5-4 Zähler zurücksetzen
 - 1-5-5 Max. Gebühren einstellen
 - 1-5-6 Preis/Einheit

¹ Wird nur angezeigt, wenn die Funktion von Ihrer SIM-Karte unterstützt wird.

Menüs verwenden**2. SMS/Voice-Mail**

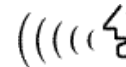
Seite 60



- 2-1 Voice-Mail
 - 2-1-1 Verbindung mit Voice-Mail
 - 2-1-2 Rufnummer des VoiceMailservers
- 2-2 SMS lesen
- 2-3 SMS schreiben
- 2-4 SMS-Liste
- 2-5 Setup
 - 2-5-1 SMS-Zentrale
 - 2-5-2 Typ
 - 2-5-3 Gültigkeit
- 2-6 Info-Meldungen
 - 2-6-1 Lesen
 - 2-6-2 Empfangen
 - 2-6-3 Kanalliste
 - 2-6-4 Sprache

3. Sprachfunktionen

Seite 67



- 3-1 Sprachwahl
 - 3-1-1 aufzeichnen
 - 3-1-2 aktiv
 - 3-1-3 eins löschen
 - 3-1-4 alle abspielen
 - 3-1-5 alle löschen
- 3-2 Sprachbefehl
 - 3-2-1 aufzeichnen
 - 3-2-2 aktiv
 - 3-2-3 alle abspielen
 - 3-2-4 alle löschen
- 3-3 Sprachnotiz
 - 3-3-1 aufzeichnen
 - 3-3-2 abspielen
 - 3-3-3 eins löschen
 - 3-3-4 alle löschen
- 3-4 Anrufbeantworter

Menüs verwenden**4. Toneinstellungen**

- 4-1 Rufzeichen
- 4-2 Melodie-Manager
- 4-3 Rufzeichen-Lst.
- 4-4 Alarmtyp
- 4-5 Tastenton
- 4-6 SMS-Ton
- 4-7 Fehlerton
- 4-8 Minutenton
- 4-9 Verbindungston

Seite 73

**5. Einstellungen**

- 5-1 Telefoneinstellungen
 - 5-1-1 Begrüßungsmeldung
 - 5-1-2 Eigene Rufnummer ¹
 - 5-1-3 Sprache
 - 5-1-3-1 Text
 - 5-1-3-2 Sprachfunktionen
 - 5-1-3-3 Eingabemodus
 - 5-1-4 Antw. jede Taste
 - 5-1-5 Displaybeleucht.
 - 5-1-6 Bereit.-Anzeige
 - 5-1-7 Autom. W-Wiederh.
 - 5-1-8 Autom. Rufannahme
 - 5-1-9 Anrufer-Kennung
 - 5-1-0 Mit Klappe aktiv
 - 5-1-* Einstellungen zurücksetzen
 - 5-1-# Aktive Leitung ¹
- 5-2 Netzdienste
 - 5-2-1 Anruf umleiten ²
 - 5-2-2 Anruf sperren ²
 - 5-2-3 Anklopfen ²
 - 5-2-4 Netzwahl
 - 5-2-5 Rufnummer des Anrufers ²
 - 5-2-6 CUG (geschloss. Benutzergruppe)

Seite 79

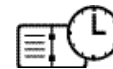
**Menüs verwenden****5. Einstellungen (Fortsetzung)**

- 5-3 Sicherheitseinstellungen
 - 5-3-1 PIN prüfen
 - 5-3-2 PIN ändern
 - 5-3-3 Telefonsperre
 - 5-3-4 Kennwort ändern
 - 5-3-5 SIM-Sperre
 - 5-3-6 FDN-Modus ¹
 - 5-3-7 PIN2 ändern ¹
- 5-4 LCD-Einstellungen
 - 5-4-1 Displaymodus
 - 5-4-2 Bild wählen
 - 5-4-3 LCD-Kontrast
- 5-5 Browser-Einstellungen ²
 - 5-5-1 Proxy-Einstellungen
 - 5-5-2 Aktueller Proxy

6. Organizer

- 6-1 Terminplan
- 6-2 Alarm
- 6-3 Rechner
- 6-4 Aufgabenliste
- 6-5 Kalender
- 6-6 Zeitzone
- 6-7 Zeit
 - 6-7-1 Uhrzeit einstel.
 - 6-7-2 Datum einstellen
 - 6-7-3 Format

Seite 99

¹ Wird nur angezeigt, wenn die Funktion von Ihrer SIM-Karte unterstützt wird.² Wird eventuell nicht angezeigt oder nicht von Ihrem Netzbetreiber unterstützt.

Menüs verwenden**7. Spiele**

Mit diesem Menü können Sie verschiedene Spiele aufrufen.

Seite 109

**8. WWW-Dienste**

Mit dieser Funktion können Sie eine Verbindung zum Internet herstellen und WAP-Internetseiten aufrufen.

Die Browser-Startseite und das Browser-Menü hängen von Ihrem Netzbetreiber ab.

Seite 110

**Anrufliste**

Über dieses Menü können Sie Informationen anzeigen zu:

- nicht beantworteten Anrufen
- empfangenen Anrufen
- gewählten Rufnummern

Rufnummer und Name (falls vorhanden) sowie Datum und Uhrzeit des Anrufs werden angegeben. Sie können auch die Gesprächszeiten und Gebühren anzeigen, soweit diese Funktionen vom verwendeten Netz unterstützt werden.

Unbeantwortete Anrufe*Menü 1-1*

Mit dieser Option können Sie die zehn letzten nicht beantworteten Anrufe anzeigen. Außerdem können Sie:

- Rufnummern (falls vorhanden) bearbeiten und wählen oder im Telefonbuch speichern;
- Rufnummern aus der Liste löschen.

Empfangene Anrufe*Menü 1-2*

Mit dieser Option können Sie die zehn letzten eingegangenen Anrufe anzeigen. Außerdem können Sie:

- Rufnummern (falls vorhanden) bearbeiten und wählen oder im Telefonbuch speichern;
- Rufnummern aus der Liste löschen.

Anrufliste**Gewählte Rufnummern***Menü 1-3*

Mit dieser Option können Sie die zehn letzten gewählten Rufnummern zeigen. Außerdem können Sie:

- Rufnummern bearbeiten und im Telefonbuch speichern;
- Rufnummern neu wählen;
- Rufnummern aus der Liste löschen.

Gesprächszeit*Menü 1-4*

Mit dieser Option können Sie die Gesprächszeiten für getätigte und empfangene Anrufe anzeigen. Folgende Zeitangaben sind verfügbar:

Letztes Gespräch: Dauer des letzten Gesprächs.

Gesamtzeit ausg.: Gesamtdauer aller getätigten Anrufe seit dem letzten Rücksetzen des Timers.

Gesamtzeit eing.: Gesamtdauer aller empfangenen Anrufe seit dem letzten Rücksetzen des Timers.

Sie können den Anruf-Timer mit der Option **Timer zurücksetzen** rücksetzen. Dazu müssen Sie zunächst das Telefonkennwort eingeben (siehe Seite 119) und dann die Soft-Taste **OK** drücken.

Hinweis: Die tatsächliche Zeit, die Ihnen von Ihrem Netzbetreiber für Anrufe in Rechnung gestellt wird, kann von den angezeigten Zeiten abweichen. Dies hängt von den Netzfunktionen, vom Abrunden für Abrechnungszwecke usw. ab.

Anrufliste**Gebühren für Gespräch***Menü 1-5*

Mit dieser Funktion können Sie die Gesprächsgebühren anzeigen, wenn die Funktion vom verwendeten Netz unterstützt wird. Folgende Optionen sind verfügbar.

Letztes Gespräch: Gebühren des letzten getätigten Anrufs.

Gebühren insg.: Gesamtkosten aller getätigten Anrufe seit dem letzten Rücksetzen des Gebührenzählers. Wenn die Gesamtkosten die Kostengrenze übersteigen, die Sie mit der Option **Max. Gebühren einstellen** eingestellt haben, können Sie keine weiteren Anrufe mehr tätigen, bis Sie den Zähler zurücksetzen (Notrufe sind davon nicht betroffen).

Gebühren maximal: Maximale Gebühren, die Sie mit der Option **Max. Gebühren einstellen** eingestellt haben (siehe unten).

Zähler zurücksetzen: Mit dieser Option können Sie den Gebührenzähler zurücksetzen. Zunächst müssen Sie Ihre PIN2 eingeben (siehe Seite 120). Dann drücken Sie die Soft-Taste **OK**.

Max. Gebühren einstellen: Verwenden Sie diese Option, um die maximalen Gebühren einzugeben, die Sie für Ihre Anrufe vorgeben möchten.

Preis/Einheit: Geben Sie hier die Gebühren für eine Gesprächseinheit ein; dieser Preis pro Einheit wird für die Berechnung der Kosten Ihrer Anrufe verwendet.

SMS und Voice-Mail



Die SMS-Funktion (SMS - Short Message Service) dient zum Versenden und Empfangen von Kurznachrichten. Die Voice-Mail-Funktion arbeitet ähnlich wie ein Anrufbeantworter: Wenn Ihr Mobiltelefon nicht erreichbar ist, wird der Anruf auf Ihre Mailbox umgestellt, und der Anrufer kann eine Nachricht („Voice-Mail“) für Sie aufsprechen. Beide Funktionen sind netzabhängig.

Wenn das Symbol  erscheint, ist eine neue SMS eingegangen. Wenn das Symbol  angezeigt wird, haben Sie eine Voice-Mail erhalten. Wenn der Speicher voll ist, wird eine Fehlermeldung angezeigt, und Sie können keine weiteren SMS mehr empfangen. Verwenden Sie die Option **Löschen** im Menü **SMS lesen (2-2)**, um alte SMS zu löschen.

Voice-Mail

Menü 2-1

Dieses Menü bietet Ihnen die Möglichkeit, schnell auf Ihre Voice-Mailbox (falls von Ihrem Netz unterstützt) zuzugreifen.

Verbindung mit Voice-Mail

Ehe Sie diese Funktion verwenden können, müssen Sie die Nummer des Voice-Mailservers eingeben, die Sie von Ihrem Netzbetreiber erhalten haben (siehe nächste Seite). Dann brauchen Sie nur diese Option auswählen und die Soft-Taste **OK** drücken, um auf Ihre Voice-Mailbox zuzugreifen und neue Nachrichten abzuhören.

Hinweis: Wenn Sie die Taste  gedrückt halten, während sich das Telefon im Standby-Betrieb befindet, können Sie auf Ihren Voice-Mailserver direkt zugreifen.

SMS und Voice-Mail

Rufnummer des VoiceMailservers

Hier können Sie die Nummer des Voice-Mailservers eingeben bzw. ändern.

Um ...

die Nummer des Servers einzugeben,

eine Rufnummer im Telefonbuch aufzurufen,

eine Stelle zu korrigieren,

den Cursor zu verschieben, ohne Stellen zu löschen,

drücken Sie ...

die entsprechenden Zifferntasten.

die Soft-Taste **Tel.buch.**

die Soft-Taste .

die Taste  oder .

Hinweis: Hinweise zur Verwendung des Telefonbuchs finden Sie auf Seite 39.

SMS lesen

Menü 2-2

Wenn Sie die Menüoption **SMS lesen** auswählen, wird der Kopf der ersten SMS angezeigt:

- Nummer der SMS;
- Status der SMS (Neu, Alt, Nicht gesendet, Gesendet).

Wenn Sie die SMS lesen möchten, drücken Sie die Soft-Taste **Zeigen**. Im Display erscheinen:

- Rufnummer des Absenders (wenn mit der SMS gesendet);
- Datum und Uhrzeit des Empfangs der SMS;
- SMS-Text.

SMS und Voice-Mail

Sie können die SMS mit der Tasten  und  abrollen. Sie können folgende Optionen wählen, indem Sie die Soft-Taste **Option** drücken.

Textantwort: Damit können Sie durch Senden einer SMS antworten. Außerdem können Sie:

- die Rufnummer der SMS-Zentrale ändern (falls erforderlich);
- die SMS senden;
- die SMS speichern und senden;
- die SMS speichern, aber nicht senden.

Rückruf: Damit können Sie den Absender zurückrufen.

Löschen: Damit können Sie alte SMS löschen.

Nr ausschneid.: Damit können Sie aus dem SMS-Text eine Rufnummer ausschneiden, um sie zu wählen oder im Telefonbuch zu speichern.

Senden: Damit können Sie eine noch nicht gesendete SMS senden.

Neu senden: Damit können Sie eine bereits gesendete SMS erneut senden.

Hinweis: Die verfügbaren Optionen hängen vom Status der SMS ab (Neu/Alt, Nicht gesendet oder Gesendet).

SMS und Voice-Mail**SMS schreiben***Menü 2-3*

Mit dem Menü **SMS schreiben** können Sie SMS mit bis zu 160 Zeichen schreiben und bearbeiten.

1. Rollen Sie das Menü **SMS/Voice-Mail** bis zur Option **SMS schreiben** ab. Drücken Sie die Soft-Taste **Auswahl**.
2. Geben Sie eine SMS ein. Einzelheiten zur Eingabe von Zeichen finden Sie ab Seite 33.
3. Wenn Sie die SMS fertiggestellt haben, können Sie folgende Optionen auswählen:

Nur senden: Damit können Sie:

- die Rufnummer des Empfängers eingeben;
- die Rufnummer der SMS-Zentrale eingeben oder ändern;
- das Format der SMS wählen (Text, Voice oder Fax);
- einstellen, wie lange die SMS in der SMS-Zentrale gespeichert werden soll, während ihre Zustellung versucht wird.

Hinweis: Wenn Sie das Menü **Setup** bereits eingerichtet haben (siehe Seite 64), werden Sie nur zur Eingabe der Empfänger-Rufnummer aufgefordert.

Speich+senden: Damit können Sie eine Kopie der SMS speichern und die SMS an das gewünschte Ziel senden. Sie können die SMS mit der Option **SMS lesen** aufrufen. Wenn Sie die SMS lesen, wird der SMS-Status **Gesendet** angezeigt.

Nur speich.: Damit können Sie die SMS speichern, um sie später zu senden. Wenn Sie die SMS lesen, wird **Nicht gesendet** angezeigt.

SMS und Voice-Mail**SMS-Liste***Menü 2-4*

Mit diesem Menü können Sie bis zu fünf SMS-Texte vorbereiten, die Sie häufig verwenden. Das Menü zeigt die Liste der vorbereiteten SMS-Texte. Sie können die Liste mit der Taste  oder  abrollen. Erscheint die Nummer des gewünschten SMS-Textes, drücken Sie die Soft-Taste **Option**.

Folgende Optionen sind verfügbar.

Bearbeiten: Damit können Sie einen neuen SMS-Text schreiben oder den ausgewählten SMS-Text bearbeiten.

Hinweis: Einzelheiten zur Eingabe von Zeichen finden Sie ab Seite 33.

SMS senden: Damit können Sie einen SMS-Text wieder aufrufen und bearbeiten, um ihn anschließend zu senden, zu speichern und zu senden oder auch nur zu speichern.

Löschen: Damit können Sie einen SMS-Text aus der Liste löschen.

Setup*Menü 2-5*

Über dieses Menü können Sie Voreinstellungen für die SMS-Funktion definieren.

SMS-Zentrale: Damit können Sie die Rufnummer der SMS-Zentrale speichern oder ändern, die zum Senden von SMS erforderlich ist. Diese Nummer erhalten Sie von Ihrem Netzbetreiber.

SMS und Voice-Mail

Typ: Damit können Sie den Standardtyp für SMS (Text, Voice, Fax, X400, E-Mail und ERMES) einstellen. Das Netz kann die SMS in das gewählte Format umwandeln.

Gültigkeit: Damit können Sie die Standarddauer einstellen, die Ihre SMS in der SMS-Zentrale gespeichert werden sollen, während ihre Zustellung versucht wird.

Mögliche Werte sind eine Stunde, 6 Stunden, 24 Stunden, eine Woche und der von Ihrem Netzbetreiber zugelassene Höchstwert (Maximum).

Info-Meldungen*Menü 2-6*

Mit diesem Netzdienst können Sie Textmeldungen zu verschiedenen Themen empfangen, zum Beispiel zum Wetter oder zur Verkehrssituation. Die Meldungen werden sofort nach Empfang angezeigt, falls:

- das Telefon sich im Standby-Betrieb befindet;
- die Option **Empfangen** auf **Aktiviert** eingestellt ist;
- der Nachrichtenkanal in der Kanalliste derzeit aktiv ist.

Drücken Sie bei langen Meldungen die Taste  auf der linken Seite des Telefons.

Hinweis: Wenn Meldungen vorhanden sind, wird möglicherweise die Summer- oder Umleitungsanzeige im Display nicht dargestellt.

SMS und Voice-Mail

Die letzten fünf Meldungen werden für späteren Abruf gespeichert. Weitere Informationen erhalten Sie bei Ihrem Netzbetreiber.

Folgende Optionen sind verfügbar.

Lesen: Damit können Sie die erste Meldung anzeigen. Sie können den Meldungstext mit den Tasten  und  abrollen. Am Ende der Meldung drücken Sie die Soft-Taste **Nächst.**, um zur nächsten Meldung zu gelangen.

Empfangen: Damit können Sie den Empfang von Info-Meldungen aktivieren oder deaktivieren.

Kanalliste: Hier werden alle verfügbaren Kanäle aufgelistet. Die aktuell gewählten Kanäle sind mit einem Stern (*) neben dem Namen markiert. Wenn Sie einen Kanalnamen auswählen, können Sie den Kanal bearbeiten, (de)aktivieren oder löschen. Mit der Option **Kanaleingabe** können Sie der Kanalliste einen neuen Kanal hinzufügen. Geben Sie die entsprechende von Ihrem Netzbetreiber mitgeteilte Kanalkennung und einen Titel für den Kanal ein.

Sprache: Damit können Sie Ihre bevorzugte Sprache für die Anzeige von Info-Meldungen auswählen.

Sprachfunktionen



Mit den Sprachfunktionen können Sie verschiedene Einstellungen anpassen, wie z. B.:

- Sprachwahl
- Sprachbefehl
- Sprachnotiz
- Anrufbeantworter

Sprachwahl

Menü 3-1

Mit der Sprachwahlfunktion können Sie Rufnummern anwählen, indem Sie den Namen bzw. das Wort sagen, den Sie der zu wählenden Rufnummer zugeordnet haben. Sie können beim Aufzeichnen eines Spracheintrags ein beliebiges Wort, z. B. einen Namen, verwenden.

Vor der Verwendung der Sprachwahl müssen Sie folgendes beachten:

- Die Sprachwahl ist nicht sprachenbezogen. Spracheinträge werden über die Stimme des Sprechers identifiziert.
- Beim Aufzeichnen eines Spracheintrags bzw. bei der Sprachwahl müssen Sie sich in einer ruhigen Umgebung befinden. Die Sprachwahl wird durch Hintergrundgeräusche beeinflusst.
- Halten Sie das Telefon in normaler Position nahe am Ohr, wenn Sie einen Spracheintrag aufzeichnen oder die Sprachwahl verwenden.
- Die maximale Länge für einen Spracheintrag beträgt etwa 1,5 Sekunden; ganz kurze Namen werden nicht akzeptiert.
- Sie können bis zu 20 Spracheinträge für die Sprachwahl im Telefon speichern.

Sprachfunktionen**Sprachwahl aufzeichnen**

Damit können Sie Spracheinträge aufnehmen und Rufnummern für die Sprachwahl zuordnen.

Sagen Sie den Namen, den Sie für die Sprachwahl verwenden möchten, sobald Sie dazu aufgefordert werden. Gute Ergebnisse erhalten Sie bei Namen, die mindestens zweisilbig sind; bei kurzen Namen können Sie Vor- und Nachname verwenden. Der Name wird zunächst als erstes Sprechmuster gespeichert, und Sie werden aufgefordert, den Namen erneut zu sagen.

Wiederholen Sie den Namen. Die Wiederholung wird als zweites Sprechmuster gespeichert. Sie werden aufgefordert, die Rufnummer einzugeben.

Um die Rufnummer zu speichern, drücken Sie die Soft-Taste **OK**. Befolgen Sie die Anweisungen auf Seite 41, um die Rufnummer in Ihrem Telefonbuch zu speichern.

Sprachwahl aktivieren

Mit dieser Option wird die Sprachwahl aktiviert.

Sie hören eine Eingabeaufforderung und im Display erscheint **Name angeben**. Sprechen Sie den Namen deutlich aus. Wenn im Telefonbuch kein übereinstimmender Spracheintrag gefunden wird, werden Sie aufgefordert, den Namen zu wiederholen. Die Rufnummer, die dem erkannten Spracheintrag zugeordnet ist, wird automatisch gewählt.

Hinweis: Diese Option erscheint nur, wenn Sie bereits Namen aufgezeichnet haben.

Sprachfunktionen**Sprachwahl: eins löschen**

Mit dieser Option können Sie einen bestimmten Spracheintrag löschen. Die zugeordnete Rufnummer bleibt im Telefonbuch gespeichert; es wird nur der Spracheintrag gelöscht.

Wenn der angezeigte Eintrag ... drücken Sie ...

gelöscht werden soll,	die Soft-Taste OK .
<u>nicht</u> gelöscht werden soll,	die Taste  oder  .
	Der nächste Eintrag wird angezeigt.

Um die Option **Sprachwahl: eins löschen** zu verlassen, drücken Sie die Soft-Taste .

Sprachwahl: alle abspielen

Mit dieser Option können Sie alle aufgezeichneten Spracheinträge abspielen.

Sprachwahl: alle löschen

Mit dieser Option können Sie alle Spracheinträge löschen. Die zugeordneten Rufnummern bleiben im Telefonbuch gespeichert, aber alle Spracheinträge werden gelöscht. Drücken Sie die Soft-Taste **OK**, wenn die Meldung **Alle löschen bestätigen?** angezeigt wird. Andernfalls drücken Sie die Soft-Taste **Abbrech**, um die Funktion zu verlassen, ohne die Spracheinträge zu löschen.

Sprachfunktionen**Sprachbefehl***Menü 3-2*

Dieses Menü ermöglicht es Ihnen, über Sprachbefehle schnell auf die am häufigsten verwendeten Funktionen zuzugreifen.

Folgende Optionen stehen zur Verfügung:

Sprachbefehl aufzeichnen: Sie können für die 20 meistverwendeten Menüfunktionen eigene Sprachbefehle aufzeichnen. Werkseitig sind alle Sprachbefehl-Menüfunktionen auf **AUS** eingestellt, d.h. daß keine Sprachbefehle aufgezeichnet sind. Wenn Sie einen Sprachbefehl verwenden möchten, müssen Sie die gewünschte Menüfunktion auswählen und einen eigenen Sprachbefehl dafür aufzeichnen. Anschließend wird als Einstellung für die entsprechende Menüfunktion im Display **EIN** angezeigt.

Sprachbefehl aktivieren: Aktivieren Sie diese Option, um einen Sprachbefehl zu verwenden.

Sprachbefehl: alle abspielen: Mit dieser Option können Sie alle aufgezeichneten Sprachbefehle wiedergeben.

Sprachbefehl: alle löschen: Mit dieser Option können Sie alle aufgezeichneten Sprachbefehle löschen.

Sprachnotiz*Menü 3-3*

Mit der Funktion Sprachnotiz können Sie:

- bis zu drei Sprachnotizen aufzeichnen;
- aufgezeichnete Sprachnotizen abspielen;
- eine oder alle Sprachnotizen löschen.

70

Sprachfunktionen

Sprachnotiz aufzeichnen: Mit dieser Option können Sie eine Sprachnotiz aufzeichnen.

Im Display erscheinen:

- der Speicherplatz der Notiz;
- Datum und Uhrzeit der Aufzeichnung der Notiz;
- der Aufnahmezeit-Zähler.

Die maximale Aufnahmezeit beträgt 35 Sekunden. Wenn Sie mehr aufzeichnen möchten, drücken Sie die Soft-Taste **Weiter**. Die Anzeige **Teilen** erscheint anstelle von **Weiter**. Sie können die Aufzeichnung fortsetzen, und der Rest der Notiz wird im nächsten Speicherplatz gespeichert.

Um die Aufzeichnung zu stoppen, drücken Sie die Soft-Taste **Stop**.

Hinweis: Wenn alle Speicherplätze voll sind, müssen Sie eine alte Notiz löschen, ehe Sie eine neue aufzeichnen können.

Sprachnotiz abspielen: Mit dieser Option können Sie alle aufgezeichneten Sprachnotizen beginnend mit der neuesten abspielen.

Im Display erscheinen:

- der Speicherplatz der Notiz;
- Datum und Uhrzeit der Aufzeichnung der Notiz.

Um zur nächsten Notiz zu springen, drücken Sie die Soft-Taste **Nächst**. Um die Wiedergabe zu stoppen, drücken Sie die Soft-Taste **Stop**.

Sprachnotiz: eins löschen: Mit dieser Option können Sie eine bestimmte Notiz löschen. Alle aufgezeichneten Notizen werden beginnend mit der ersten abgespielt.

Sprachnotiz: alle löschen: Mit dieser Option können Sie alle Sprachnotizen löschen. Drücken Sie die Soft-Taste **OK**, um zu bestätigen.

71

Sprachfunktionen**Anrufbeantworter***Menü 3-4*

Sie können Ihr Telefon so einstellen, daß eingehende Anrufe mit einer von Ihnen aufgezeichneten Ansage beantwortet werden.

In der Ansage können Sie Anrufer informieren, wann Sie wieder erreichbar sind und sie zum Hinterlassen einer Nachricht in der Voice-Mailbox auffordern.

Während die Ansage abgespielt wird, können Sie den Anruf auf Wunsch auch mit der Soft-Taste **Annahme** übernehmen.

Folgende Optionen sind verfügbar.

Anrufbeantworter: Um den Anrufbeantworter auszuschalten, wählen Sie **Deaktivieren**. Um ihn einzuschalten, wählen Sie **Aktivieren**.

Ansage aufzeichnen: Zur Aufzeichnung der Ansage stehen Ihnen 35 Sekunden zur Verfügung. Wenn Sie die Aufzeichnung vorher beenden möchten, drücken Sie die Soft-Taste **Stop**. Wenn Sie die Ansage ändern möchten, wählen Sie die Option **Löschen** und wiederholen die Aufzeichnung.

Ansage auswählen: Das Telefon bietet zwei Standardansagen und Ihre Ansage zur Auswahl an. Die Option **Eigene Ansage** kann nur ausgewählt werden, wenn Sie eine eigene Ansage aufgezeichnet haben.

Toneinstellungen

Mit diesem Menü können Sie verschiedene Toneinstellungen tätigen, wie z. B.:

- Lautstärke und Art des Rufzeichens wählen;
- eine eigene Melodie erstellen;
- Töne auswählen, die beim Drücken einer Taste, bei einem Fehler oder beim Empfang einer SMS erklingen.

Rufzeichen*Menü 4-1*

Mit dieser Option können Sie das gewünschte Rufzeichen auswählen. Sie können zwischen verschiedenen Rufzeichentypen wählen. Wenn Sie ein Rufzeichen auswählen, wird es einige Sekunden lang abgespielt. Die Optionen **Benutzer 1, 2 und 3** stehen für die von Ihnen erstellten Melodien.

Wenn Ihre SIM-Karte und das verwendete Netz ALS (Alternate Line Service - SIM-Karte mit zwei Leitungen) unterstützen, können Sie mit dieser Option auch für jede Leitung ein eigenes Rufzeichen auswählen. Sie können dann eingehende Anrufe voneinander unterscheiden.

Toneinstellungen**Melodie-Manager**

Menü 4-2

Mit diesem Menü können Sie eine Melodie erstellen und diese als Rufzeichen verwenden.

- Zur Verfügung stehen drei Oktaven.
- Sie können bis zu 100 Noten eingeben.
- Sie können die Länge der Noten wählen und Pausen eingeben.

Melodie komponieren

Sie können drei Melodien komponieren. Wenn Sie das Menü aufrufen, werden die drei Speicherplätze mit den bereits komponierten Melodien oder mit dem Zusatz **(leer)** angezeigt. Wählen Sie einen leeren Speicherplatz, um eine neue Melodie zu erstellen, oder den Namen einer bereits komponierten Melodie, um sie zu bearbeiten.

Zum Erstellen einer Melodie verwenden Sie die Tasten wie folgt:

-  : Um ein C einzugeben.
-  : Um ein D einzugeben.
-  : Um ein E einzugeben.
-  : Um ein F einzugeben.
-  : Um ein G einzugeben.
-  : Um ein A einzugeben.
-  : Um ein B einzugeben.
-  : Um die zuletzt eingegebene Note um eine Oktave anzuheben oder zu senken.
-  : Nicht verfügbar
-  : Um eine Pause einzugeben. Drücken Sie so oft die Taste , bis eine Pause der gewünschten Länge angezeigt wird.

Toneinstellungen

-  : Um die zuletzt eingegebene Note um einen Halbton anzuheben. Beispiel: Wenn Sie ein Fis eingeben möchten, drücken Sie die Taste für das F und anschließend .
-  : Um Noten zu löschen.
-  : Um die zuletzt eingegebene Note einen Halbton höher oder tiefer zu stellen. Beispiel: Die Note A wird mit jedem Tastendruck auf  zu A#, B, C, C# usw. in der Tonleiter verschoben.
-  : Um die Länge der zuletzt eingegebenen Note zu verändern. Geben Sie eine Note ein und drücken Sie die Taste . Die Notenlänge wird mit jedem Tastendruck geändert.

Drücken Sie die Soft-Taste **Hören**. Wenn Sie mit dem Ergebnis zufrieden sind, drücken Sie die Soft-Taste **Ja** und geben eine Bezeichnung für die Melodie ein. Einzelheiten zur Eingabe von Namen finden Sie ab Seite 33.

Hinweis: Wenn Sie die Komposition einer Melodie abbrechen möchten, drücken Sie die Taste . Das Display kehrt zur vorherigen Menüebene zurück, und der Speicherplatz wird mit dem Eintrag **leer** angezeigt.

Wenn Sie die Melodie gespeichert haben, werden Sie gefragt, ob Sie sie als Rufzeichen verwenden möchten. Wenn Sie **Ja** wählen, verwendet das Telefon Ihre Melodie als Rufzeichen. Wenn Sie **Nein** wählen, wird die Melodie nur gespeichert, und das Telefon kehrt in den Standby-Betrieb zurück.

Eine ausgewählte Melodie löschen

1. Wählen Sie die Melodie aus, die Sie löschen möchten.
2. Halten Sie die Taste  einige Sekunden lang gedrückt. Alle Noten werden gelöscht.
3. Drücken Sie die Soft-Taste **Hören**. Sie werden gefragt, ob Sie die Melodie entfernen möchten. Bestätigen Sie mit der Soft-Taste **Ja**.

Toneinstellungen**Rufzeichen-Lautstärke***Menü 4-3*

Mit dieser Option können Sie die Lautstärke des Rufzeichens in sieben Stufen einstellen. Dazu verwenden Sie die Lautstärketasten auf der linken Seite des Telefons oder die Tasten  oder . Je mehr Leisten angezeigt werden, desto größer ist die Lautstärke.

Alarmtyp*Menü 4-4*

Mit dieser Option können Sie angeben, wie Sie über eingehende Anrufe informiert werden möchten. Folgende Optionen sind verfügbar.

Leuchtanzeige: Nur die Displaybeleuchtung wird eingeschaltet; das Telefon klingelt oder vibriert nicht.

Melodie: Das Telefon klingelt mit dem Rufzeichen, das Sie mit der Menüoption **4-1** gewählt haben.

Summer: Das Telefon vibriert, klingelt aber nicht.

Summer+Melod.: Das Telefon klingelt und vibriert.

Hinweis: Wenn Sie im Standby-Betrieb die Taste  gedrückt halten, wird zwischen **Melodie** und **Summer** umgeschaltet.

Toneinstellungen**Tastenton***Menü 4-5*

Mit dieser Option können Sie den Ton auswählen, der beim Drücken einer Taste ertönt. Folgende Optionen sind verfügbar.

AUS: Beim Drücken von Tasten wird kein Ton erzeugt.

Tonfolge: Beim Drücken der einzelnen Tasten werden unterschiedliche Töne erzeugt.

Signalton: Beim Drücken der einzelnen Tasten wird stets derselbe Ton erzeugt.

SMS-Ton*Menü 4-6*

Mit dieser Option können Sie auswählen, wie Sie über den Eingang einer neuen SMS informiert werden.

Folgende Optionen sind verfügbar.

SMS-Ton 1 ~ SMS-Ton 10: Das Telefon gibt den ausgewählten SMS-Ton wieder.

Einzelton: Das Telefon gibt einmal einen Ton aus.

Leuchtanzeige: Die Bereitschaftsanzeige oben am Telefon blinkt.

Toneinstellungen**Fehlerton***Menü 4-7*

Mit dieser Option können Sie wählen, wie Sie informiert werden, wenn Sie einen Fehler gemacht haben. Folgende Optionen sind verfügbar.

AUS: Das Telefon gibt keinen Signalton aus.

EIN: Bei ungültigen Eingaben wird ein Signalton ausgegeben.

Minutenton*Menü 4-8*

Mit dieser Option können Sie festlegen, ob das Telefon bei von Ihnen getätigten Anrufen einmal pro Minute einen Signalton ausgibt, um Sie über die Dauer des Gesprächs zu informieren. Folgende Optionen sind verfügbar.

AUS: Das Telefon gibt keinen Signalton aus.

EIN: Das Telefon gibt minütlich einen Signalton aus.

Verbindungston*Menü 4-9*

Mit dieser Option geben Sie an, ob das Telefon einen Signalton ausgibt, wenn über das Netz eine Verbindung hergestellt wird. Folgende Optionen sind verfügbar.

AUS: Das Telefon gibt keinen Signalton aus.

EIN: Das Telefon gibt einen Signalton aus, wenn eine Verbindung aufgebaut wird.

Einstellungen

Zahlreiche Funktionen Ihres Telefons können Sie individuell einstellen. Sie erhalten den Zugriff auf diese Funktionen über das Menü **Einstellungen**.

Telefoneinstellungen*Menü 5-1***Begrüßungsmeldung**

Mit dieser Option können Sie eine Begrüßungsmeldung festlegen, die beim Einschalten des Telefons kurz angezeigt wird. Wenn Sie die Option aufrufen, wird die aktuelle Begrüßungsmeldung angezeigt.

Um ...

die vorhandene Meldung zu löschen,

eine neue Meldung einzugeben,

drücken Sie ...

die Taste  und halten sie gedrückt, bis die Meldung gelöscht ist.

die entsprechenden alphanumerischen Tasten.

Einzelheiten zur Eingabe von Zeichen finden Sie ab Seite 33.

Um zur vorherigen Menüebene zurückzukehren, ohne Ihre Eingabe zu speichern, drücken Sie die Taste .

Einstellungen**Eigene Rufnummer**

Hinweis: Der Inhalt dieses Menüs hängt von der verwendeten SIM-Karte ab.

Mit dieser Menüfunktion können Sie Ihren Namen und Ihre Rufnummer eingeben. Wenn Sie ALS (Alternative Line Service - SIM-Karte mit zwei Leitungen) abonniert haben, können Sie mit der Taste  oder  eine Leitung auswählen.

Folgende Optionen sind verfügbar:

Hinzufügen: Damit können Sie den Namen und die Rufnummer hinzufügen.

Löschen: Damit können Sie den Namen und die Rufnummer entfernen.

Bearbeiten: Damit können Sie den Namen und die Rufnummer bearbeiten. Wenn Ihre SIM-Karte ALS unterstützt, wird nur die Soft-Taste **Bearbeiten** angezeigt. Wenn Sie die Soft-Taste **Bearbeiten** drücken, können Sie einen Namen für die ALS-Leitung eingeben oder bearbeiten.

Sprache

Sie können unterschiedliche Sprachen für den Text und die Sprachfunktionen einstellen. Wenn Sie die Option **Automatisch** wählen, wird als Sprache automatisch die Sprache der verwendeten SIM-Karte gewählt.

Sie können außerdem den Standard-Texteingabemodus einstellen. Einzelheiten zu den Texteingabemodi finden Sie ab Seite 33.

Einstellungen**Antw. jede Taste (Anrufe mit beliebiger Taste annehmen)**

Wenn die Funktion **Antw. jede Taste** aktiviert ist (**EIN**), können Sie einen eingehenden Anruf durch Drücken einer beliebigen Taste (ausgenommen die Taste  und die Soft-Taste **Ablehn.**) entgegennehmen. Um einen Anruf abzulehnen, drücken Sie die Taste  oder die Soft-Taste **Ablehn.**

Wenn die Funktion **Antw. jede Taste** ausgeschaltet ist (**AUS**), verwenden Sie die Taste  oder  auf der linken Seite des Telefons, um einen Anruf abzulehnen.

EIN: Zum Annehmen eines Anrufs können Sie eine beliebige Taste drücken, mit Ausnahme von der Taste  und der Soft-Taste **Ablehn.**

AUS: Zum Annehmen eines Anrufs können Sie nur die Taste  oder die Soft-Taste **Annahme** verwenden.

Displaybeleuchtung

Sie können wählen, ob die Displaybeleuchtung verwendet wird oder nicht. Durch Ausschalten der Beleuchtung kann die Standby-/Sprechzeit geringfügig verlängert werden. Folgende Optionen sind verfügbar.

Kurz: Die Beleuchtung schaltet sich ein, wenn Sie eine Taste drücken oder wenn ein Anruf eingeht. Sie schaltet sich 10 Sekunden nach Drücken der letzten Taste aus.

Lang: Die Beleuchtung schaltet sich ein, wenn Sie eine Taste drücken oder wenn ein Anruf eingeht. Sie schaltet sich 20 Sekunden nach Drücken der letzten Taste aus.

AUS: Die Displaybeleuchtung wird nicht verwendet.

Einstellungen**Bereit.-Anzeige (Bereitschaftsanzeige)**

Mit dieser Option können Sie wählen, ob die Bereitschaftsanzeige oben am Telefon verwendet wird. Folgende Optionen sind verfügbar:

EIN: Die Bereitschaftsanzeige blinkt, wenn das Telefon betriebsbereit ist (Netz verfügbar).

AUS: Die Bereitschaftsanzeige wird nicht verwendet.

Autom. W-Wiederh. (Automatische Wahlwiederholung)

Wenn die automatische Wahlwiederholung aktiviert ist, wählt das Telefon nach einem erfolglosen Anruf eine Telefonnummer bis zu zehnmal erneut an.

Hinweis: Das Intervall zwischen zwei Anrufversuchen kann unterschiedlich sein.

Folgende Optionen sind verfügbar.

EIN: Die Wahlwiederholung ist automatisch aktiviert.

AUS: Die Wahlwiederholung ist deaktiviert.

Autom. Rufannahme (Automatische Rufannahme)

Mit der Funktion der automatischen Rufannahme beantwortet das Telefon Anrufe automatisch nach 3, 5 oder 10 Sekunden. Sie können diese Funktion auch ausschalten.

Hinweis: Diese Funktion kann nur aktiviert werden, wenn das Telefongerät mit einer KFZ-Freisprecheinrichtung (Option) verbunden ist.

Einstellungen**Anrufer-Kennung**

Sie können Ihr Telefon so einstellen, daß Ihre Telefonnummer im Telefondisplay der angerufenen Person NICHT angezeigt wird.

Hinweis: Bei manchen Netzen ist diese Einstellung unzulässig.

Folgende Optionen sind verfügbar.

Standard: Die vom Netz vorgesehene Standardeinstellung wird verwendet.

Nr. verbergen: Ihre Rufnummer wird im Telefondisplay der angerufenen Person nicht angezeigt.

Nr. senden: Ihre Nummer wird bei jedem Ihrer Anrufe übermittelt.

Mit Klappe aktiv (Mit Klappe aktivieren)

Mit dieser Funktion können Sie Ihr Telefon so einstellen, daß beim Öffnen der Abdeckklappe automatisch eine Sprachfunktion aktiviert wird.

Folgende Optionen sind verfügbar.

AUS: Sprachfunktionen müssen von Hand über das Menü **Sprachfunktionen** aktiviert werden. Einzelheiten dazu finden Sie auf Seite 68.

Sprachwahl: Die Sprachwahl wird aktiviert, wenn Sie die Abdeckklappe öffnen.

Sprachbefehl: Der Modus Sprachbefehl wird aktiviert, wenn Sie die Abdeckklappe öffnen.

Einstellungen**Einstellungen zurücksetzen**

Mit dieser Funktion können Sie Ihr Telefon auf die Standardkonfiguration zurücksetzen. Dazu müssen Sie das vierstellige Telefonkennwort eingeben.

Hinweis: Das Kennwort ist auf 0000 voreingestellt. Einzelheiten zur Änderung des Kennworts finden Sie auf Seite 95.

Aktive Leitung

Diese Option ist nur dann verfügbar, wenn das von Ihnen verwendete Netz und Ihre SIM-Karte die ALS-Funktion unterstützen (ALS - Alternate Line Service - SIM-Karte mit zwei Leitungen). Die SIM-Karte kann dann mit zwei Rufnummern verwendet werden.

Mit diesem Menü können Sie wählen, welche Leitung für Anrufe verwendet werden soll. Sie können jedoch unabhängig von der ausgewählten Leitung Anrufe für beide Leitungen beantworten. Wenn Sie eine Leitung auswählen, wird die Nummer der Leitung nach dem Namen des Netzbetreibers angezeigt.

Wenn Sie die Option **Manuell** auswählen, können Sie die Leitung wählen, wenn Sie die Funktion Anrufsperr, Weiterleiten oder Anklopfen verwenden. Es wird keine aktive Leitung angezeigt.

Einstellungen**Netzdienste***Menü 5-2*

Die in diesem Menü enthaltenen Optionen sind vom verwendeten Netz abhängig. Wenden Sie sich an Ihren Netzbetreiber, um ihre Verfügbarkeit festzustellen und sie bei Bedarf zu abonnieren.

Anruf umleiten

Hinweis: Umleitungsfunktionen, die von Ihrem Netz nicht unterstützt werden, erscheinen möglicherweise nicht im Display.

Mit diesem Netzdienst können Sie eingehende Anrufe auf eine andere von Ihnen angegebene Rufnummer umleiten.

Beispiel: Sie möchten geschäftliche Anrufe während Ihres Urlaubs an einen Kollegen weiterleiten.

Die Anrufumleitung kann auf folgende Arten eingerichtet werden:

Immer umleiten: Alle Anrufe werden umgeleitet.

Wenn besetzt: Anrufe werden umgeleitet, wenn Sie bereits ein Telefongespräch führen.

Wenn keine Antwort: Anrufe werden umgeleitet, wenn Sie Telefonanrufe nicht entgegennehmen.

Wenn nicht erreichbar: Anrufe werden umgeleitet, wenn Sie sich in einem Bereich befinden, der von Ihrem Netz nicht abgedeckt wird.

Nicht verfügbar: Anrufe werden umgeleitet, wenn Sie beschäftigt sind (keine Antwort, nicht erreichbar).

Alle abbrechen: Alle aktivierten Umleitungsoptionen werden wieder ausgeschaltet.

Hinweis: Diese Optionen können sich je nach SIM-Karte unterscheiden.

Sie können jeweils unterschiedliche Umleitungsoptionen für folgende Anrufarten definieren:

- nur Telefonanrufe
- nur Faxanrufe; diese Option ist nicht verfügbar, wenn Leitung 2 (bei ALS) verwendet wird.

Einstellungen

- nur Dateneingänge; diese Option ist nicht verfügbar, wenn Leitung 2 (bei ALS) verwendet wird.

Beispiel: Sie können Faxanrufe automatisch auf Ihr Faxgerät umleiten und Telefonanrufe auf Ihren Kollegen umleiten, wenn Sie das Telefon bereits verwenden.

Um die Umleitfunktionen einzustellen, gehen Sie wie folgt vor:

1. Wählen Sie die gewünschte Art der Anrufumleitung aus, indem Sie die Taste  oder  drücken, bis die entsprechende Option markiert ist. Drücken Sie dann die Soft-Taste **Auswahl**.
2. Wählen Sie die gewünschte Anrufart aus, indem Sie die Taste  oder  drücken, bis die entsprechende Option markiert ist. Drücken Sie dann die Soft-Taste **Auswahl**.
3. Drücken Sie die Soft-Taste **Aktivieren**, um Ihre Einstellungen zu bestätigen.
4. Sie können eine Rufnummer Ihrer Wahl eingeben. Um die internationale Vorwahl einzugeben, drücken Sie die Taste **0**, bis das Zeichen + angezeigt wird. Sie können auch eine Rufnummer im Telefonbuch oder die Rufnummer des Voice-Mailservers auswählen, indem Sie die Soft-Taste **Option** drücken und anschließend **Telefonbuch** oder **Rufnummer des VoiceMailservers** wählen.

Wenn Sie die Eingaben abgeschlossen haben, drücken Sie die Soft-Taste **Senden** oder **OK**. Das Telefon sendet Ihre Einstellungen ans Netz. Die Bestätigung des Netzes wird angezeigt.

Um die Einstellungen für die Umleitung spezifischer Anrufe zu deaktivieren, gehen Sie wie folgt vor:

1. Wählen Sie die Umleitungsoption aus, die deaktiviert werden soll.
2. Wählen Sie den Anruftyp aus, für den diese Option gilt.

Einstellungen

3. Drücken Sie die Soft-Taste **Deaktiv**.

Das Telefon sendet Ihre Einstellungen ans Netz. Die Bestätigung des Netzes wird angezeigt.

Sie können auch alle Anrufumleitungen deaktivieren, indem Sie die Option **Alle abbrechen** wählen.

Hinweis: Wenn alle Anrufe umgeleitet werden, wird eine der folgenden Umleitungsanzeigen bei geschlossener Abdeckklappe in der untersten Displayzeile angezeigt.

- (ALS) **Umleiten Leit. 1:** Alle Anrufe von Leitung 1 werden umgeleitet.
- (ALS) **Umleiten Leit. 2:** Alle Anrufe von Leitung 2 werden umgeleitet.
- (ALS) **Alle umleiten:** Alle Anrufe von Leitung 1 und 2 werden umgeleitet.

Anruf sperren

Mit dem Netzdienst der Anrufsperre können Sie Anrufe beschränken.

Die Anrufsperre kann auf folgende Arten eingerichtet werden:

Alle ausgehenden Anrufe: Es können keine Anrufe getätigt werden.

International: Es können keine internationalen Anrufe getätigt werden.

Fremde Netze: Im Ausland können Anrufe nur innerhalb des aktuellen Lands und mit Ihrem Ursprungsland, das heißt dem Land Ihres Netzbetreibers, getätigt werden.

Alle eingehenden Anrufe: Es können keine Anrufe empfangen werden.

Eingeh. Anrufe im fremden Netz: Es können keine Anrufe empfangen werden, wenn Sie das Telefon außerhalb Ihres Heimatbereichs verwenden.

Alle abbrechen: Alle Anrufsperren werden deaktiviert. Anrufe können unbeschränkt empfangen und getätigt werden.

Einstellungen

Zur Einstellung einer Anruf Sperre gehen Sie wie folgt vor:

1. Wählen Sie die gewünschte Art der Anruf Sperre aus, indem Sie die Taste  oder  drücken, bis die entsprechende Option markiert ist. Drücken Sie dann die Soft-Taste **Auswahl**.
2. Wählen Sie die Anrufart aus, die gesperrt werden soll, indem Sie die Taste  oder  drücken, bis die entsprechende Option markiert ist. Drücken Sie dann die Soft-Taste **Auswahl**.
3. Drücken Sie die Soft-Taste **Aktivieren**, um Ihre Einstellungen zu bestätigen.
4. Geben Sie das von Ihrem Netzbetreiber mitgeteilte Kennwort für die Anruf Sperre ein.
Das Telefon sendet Ihre Einstellungen ans Netz. Die Bestätigung des Netzes wird angezeigt.

Um eine spezielle Sperrfunktion auszuschalten, gehen Sie wie folgt vor:

1. Wählen Sie die Option der Anruf Sperre aus, die deaktiviert werden soll.
2. Wählen Sie den Anruftyp aus, für den diese Option gilt.
3. Drücken Sie die Soft-Taste **Deaktiv**.
4. Geben Sie das von Ihrem Netzbetreiber mitgeteilte Kennwort für die Anruf Sperre ein.
Das Telefon sendet Ihre Einstellungen ans Netz. Die Bestätigung des Netzes wird angezeigt.

Sie können auch alle Anruf Sperren deaktivieren, indem Sie die Option **Alle abbrechen** wählen.

Einstellungen

Kennwort für Sperre ändern: Mit dieser Option können Sie das Kennwort der Anruf Sperre, das Ihnen Ihr Netzbetreiber mitgeteilt hat, einstellen und ändern. Sie müssen das aktuelle Kennwort eingeben, ehe Sie ein neues definieren können.

Nachdem Sie ein neues Kennwort eingegeben haben, werden Sie aufgefordert, es durch erneute Eingabe zu bestätigen.

Anklopfen

Mit diesem Netzdienst können Sie während eines Gesprächs durch Signaltöne darüber informiert werden, daß ein weiterer Anruf eingeht.

Zum Einschalten der Anklopf-Funktion gehen Sie wie folgt vor:

1. Wählen Sie die Anrufart aus, für die Sie die Anklopf-Funktion aktivieren möchten. Dazu drücken Sie so oft  oder , bis die gewünschte Option markiert ist. Drücken Sie dann **Auswahl**.
2. Drücken Sie die Soft-Taste **Aktivieren**, um die Anklopf-Funktion einzuschalten.
Das Telefon sendet Ihre Einstellungen ans Netz. Die Bestätigung des Netzes wird angezeigt.

Um die Anklopf-Funktion für eine Anrufart wieder zu deaktivieren, gehen Sie wie folgt vor:

1. Wählen Sie die Anrufart aus, für die die Option gilt.
2. Drücken Sie die Soft-Taste **Deaktiv**.
Das Telefon sendet Ihre Einstellungen ans Netz. Die Bestätigung des Netzes wird angezeigt.

Sie können die Anklopf-Funktion auch für alle Anrufarten gleichzeitig ausschalten, indem Sie die Option **Alle abbrechen** wählen.

Einstellungen**Netzwahl**

Mit der Netzwahl-Funktion können Sie:

- festlegen, ob das Netz, das Sie auf Reisen (außerhalb Ihres Heimatbereichs) verwenden, automatisch oder manuell ausgewählt werden soll;
- eine Vorzugsliste einrichten, die bei automatischer Wahl des Netzes verwendet wird.

Hinweis: Sie können ein anderes als Ihr Heimatnetz nur wählen, wenn eine entsprechende Vereinbarung zwischen den Netzbetreibern besteht.

Um festzulegen, ob das Netz auf Reisen automatisch oder manuell ausgewählt werden soll, gehen Sie wie folgt vor:

1. Wenn die Option **Netzwahl** angezeigt wird, drücken Sie die Soft-Taste **Auswahl**.
2. Drücken Sie so oft die Taste  oder , bis die gewünschte Option markiert ist. Drücken Sie dann die Soft-Taste **OK**.

Wenn Sie **Automatisch** wählen, werden Sie auf Reisen mit dem ersten verfügbaren Netz Ihrer Vorzugsliste verbunden.

Wenn Sie **Manuell** wählen, sucht das Telefon nach verfügbaren Netzen. Machen Sie weiter mit Schritt 3.

3. Drücken Sie so oft die Taste  oder , bis das gewünschte Netz markiert ist. Drücken Sie dann die Soft-Taste **OK**.

Sie werden auf Reisen mit diesem Netz verbunden.

Einstellungen

Vorzugsliste: Damit können Sie eine Liste der Netze anlegen, die Sie auf Reisen bevorzugt verwenden möchten. Ihr Telefon verwendet die Netze in der Reihenfolge, in der sie in der Liste erscheinen, falls sie verfügbar sind.

Wenn Sie diese Option wählen, wird die aktuelle Vorzugsliste (falls vorhanden) angezeigt (siehe nachstehendes Verfahren). Andernfalls wird direkt die Liste verfügbarer Netze angezeigt (siehe Schritt 2).

- | | |
|--|---|
| 1. Um ... | drücken Sie ... |
| die Vorzugsliste abzurollen, | die Taste  oder  . |
| einen Eintrag in der Vorzugsliste zu ändern, | die Taste  oder  , um den gewünschten Eintrag zu markieren, und anschließend die Soft-Taste Bearb. |
2. Wählen Sie das Netz, das der Liste hinzugefügt werden soll, indem Sie die Soft-Taste  oder , drücken, bis das Netz markiert ist. Drücken Sie dann die Soft-Taste **Auswahl**.
Das Netz wird der Liste hinzugefügt.

Einstellungen**Rufnummer des Anrufers**

Diese Funktion enthält verschiedene Optionen zum Anzeigen von Anruferinformationen.

CLIP (Calling Line Identification Presentation) /

COLP (Connected Line Identification Presentation)

Wenn diese Netzdienste aktiv sind, wird die Rufnummer des Anrufers bzw. der von Ihnen angerufenen Person während des Anrufs angezeigt. Wenn die Rufnummer mit einer im Telefonbuch gespeicherten Rufnummer übereinstimmt, wird auch der Name des Anrufers angezeigt.

CLIR (Calling Line Identification Restriction) /

COLR (Connected Line Identification Restriction)

Wenn diese Netzdienste aktiv sind, wird Ihre Rufnummer auf dem Telefon der angerufenen Person nicht angezeigt bzw. die Rufnummer der angerufenen Person wird auf Ihrem Telefon nicht angezeigt.

CUG (geschlossene Benutzergruppe)

Mit diesem Netzdienst können ein- und ausgehende Anrufe auf eine ausgewählte Benutzergruppe beschränkt werden. Sie können Mitglied in bis zu zehn Benutzergruppen sein.

Einzelheiten zum Erstellen, Aktivieren und Verwenden einer geschlossenen Benutzergruppen teilt Ihnen Ihr Netzbetreiber mit.

Beispiel: Eine Firma leiht ihren Mitarbeitern SIM-Karten und möchte ausgehende Anrufe auf Mitglieder desselben Teams beschränken.

Geschlossene Benutzergruppe aktivieren

Wenn Sie das Menü **CUG (geschloss. Benutzergruppe)** wählen, werden Sie gefragt, ob Sie die CUG-Funktion aktivieren möchten. Drücken Sie die Soft-Taste

Ja. Nun haben Sie Zugriff auf folgende Funktionen.

Einstellungen

Deaktivieren: Damit wird die CUG-Funktion ausgeschaltet.

Indexliste: Damit können Sie CUG-Gruppenindizes auflisten, hinzufügen oder löschen. Die Liste der aktuellen CUG-Indizes erscheint. Fügen Sie einen neuen CUG-Index (wie von Ihrem Netzbetreiber erhalten) hinzu, oder löschen Sie einen ausgewählten Index.

Um ...

die vorhandenen CUG-Indizes abzurollen,

einen neuen CUG-Index hinzuzufügen,

einen CUG-Index zu löschen,

drücken Sie ...

die Taste  oder .

die Soft-Taste **Option.**, wählen die Option **Hinzuf.** und geben den Index ein.

die Taste  oder , um den zu löschenden Index auszuwählen. Drücken Sie dann die Soft-Taste **Option.** und wählen die Option **Löschen.**

Extern. Zugriff: Damit können Sie Anrufe für andere Rufnummern als die der geschlossenen Benutzergruppe zulassen oder verbieten. Diese Option ist von der netzspezifischen CUG-Funktion abhängig. Einzelheiten teilt Ihnen Ihr Netzbetreiber mit.

Standardgruppe: Sie können Ihrem Netzbetreiber eine Standard-CUG mitteilen. Aktivieren Sie dann die Option **Standardgruppe** auf Ihrem Telefon. Wenn Sie einen Anruf tätigen, haben Sie die Möglichkeit, die Standard-CUG zu verwenden, statt eine Gruppe aus der Liste auszuwählen.

Einstellungen**Sicherheitseinstellungen***Menü 5-3*

Mit den Sicherheitseinstellungen können Sie die Verwendung Ihres Telefons nach folgenden Kriterien beschränken:

- auf Personen Ihrer Wahl;
- auf bestimmte Arten von Anrufen.

Verschiedene Codes und Kennwörter werden verwendet, um die Funktionen Ihres Telefons zu schützen. Sie werden in den folgenden Abschnitten beschrieben (siehe auch Seite 119).

PIN prüfen

Wenn die PIN-Prüffunktion aktiviert ist, müssen Sie jedesmal, wenn Sie das Telefon einschalten, die PIN eingeben. Personen, die Ihre PIN nicht kennen, können Ihr Telefon daher nicht ohne Ihre Genehmigung benutzen.

Hinweis: Bevor Sie die PIN-Prüffunktion deaktivieren, müssen Sie Ihre PIN eingeben.

Wie Sie die PIN ändern können, wird nebenstehend erläutert (Menüoption **5-3-2, PIN ändern**).

Folgende Optionen sind verfügbar.

Aktivieren: Sie müssen die PIN jedesmal eingeben, wenn Sie das Telefon einschalten.

Deaktivieren: Das Telefon wird beim Einschalten direkt mit dem Netz verbunden.

Einstellungen**PIN ändern**

Mit dieser Funktion können Sie die aktuelle PIN ändern, vorausgesetzt, daß die PIN-Prüffunktion aktiviert wurde. Sie müssen die aktuelle PIN eingeben, ehe Sie eine neue definieren können.

Nachdem Sie eine neue PIN eingegeben haben, werden Sie aufgefordert, sie durch erneute Eingabe zu bestätigen.

Telefonsperre

Bei aktivierter Telefonsperrfunktion ist das Telefon gesperrt: Wenn Sie das Telefon einschalten, müssen Sie das vierstellige Telefonkennwort eingeben.

Das Kennwort ist werkseitig auf 0000 eingestellt. Wie Sie das Telefonkennwort ändern, wird unter der Menüoption **Kennwort ändern (5-3-4)** erläutert. Sobald das richtige Kennwort eingegeben wurde, können Sie das Telefon verwenden, bis Sie es ausschalten.

Folgende Optionen sind verfügbar.

Aktivieren: Sie müssen das Telefonkennwort jedesmal eingeben, wenn Sie das Telefon einschalten.

Deaktivieren: Sie müssen das Telefonkennwort nicht eingeben, wenn Sie das Telefon einschalten.

Kennwort ändern

Mit dieser Funktion können Sie Ihr aktuelles Telefonkennwort ändern. Sie müssen das aktuelle Kennwort eingeben, ehe Sie ein neues definieren können.

Das Kennwort ist werkseitig auf 0000 eingestellt. Nachdem Sie ein neues Kennwort eingegeben haben, werden Sie aufgefordert, es durch erneute Eingabe zu bestätigen.

Einstellungen**SIM-Sperre**

Wenn die SIM-Sperre aktiviert ist, funktioniert Ihr Telefon nur mit der aktuellen SIM-Karte. Sie müssen den SIM-Sperrcode eingeben.

Nachdem Sie den Sperrcode eingegeben haben, werden Sie aufgefordert, ihn durch erneute Eingabe zu bestätigen. Um die SIM-Karte freizugeben, müssen Sie den SIM-Sperrcode eingeben.

FDN-Modus

Wenn Ihre SIM-Karte den FDN-Modus (Fixed Dial Number - Fester Rufnummernkreis) unterstützt, können Sie Ihre ausgehenden Anrufe auf eine begrenzte Anzahl von Rufnummern beschränken.

Folgende Optionen sind verfügbar.

Aktivieren: Sie können nur im Telefonbuch gespeicherte Rufnummern wählen. Sie müssen Ihre PIN2 eingeben.

Deaktivieren: Sie können beliebige Rufnummern wählen.

Hinweis: Nicht alle SIM-Karten verfügen über eine PIN2. Hat Ihre SIM-Karte keine PIN2, wird diese Option nicht angezeigt.

Wie Sie die PIN2 ändern, wird unter der Menüoption **PIN2 ändern (5-3-7)** erläutert.

PIN2 ändern

Mit dieser Funktion können Sie Ihre aktuelle PIN2 ändern. Sie müssen die aktuelle PIN2 eingeben, ehe Sie eine neue definieren können.

Nachdem Sie eine neue PIN2 eingegeben haben, werden Sie aufgefordert, sie durch erneute Eingabe zu bestätigen.

Hinweis: Nicht alle SIM-Karten verfügen über eine PIN2. Hat Ihre SIM-Karte keine PIN2, wird diese Option nicht angezeigt.

Einstellungen**LCD-Einstellungen***Menü 5-4*

Mit diesem Menü können Sie die Einstellungen für das LCD-Display wählen.

Displaymodus

Sie können auswählen, welche Anzeige im Standby-Betrieb bei geschlossener Abdeckklappe im Display erscheint.

Normalmodus: Im Display werden der **<Netzbetreiber>** und das aktuelle Datum und die Uhrzeit angezeigt.

Bildanzeige: Wenn die Abdeckklappe geschlossen ist, zeigt das Display das Bild an, das mit der Option **Bild wählen** ausgewählt wurde. Wenn die Abdeckklappe offen ist, erscheint die normale Anzeige im Display.

Bild wählen

Mit dieser Option können Sie das Bild auswählen, das angezeigt wird, wenn Sie für den Displaymodus die Option **Bildanzeige** gewählt haben. Fünf Bilder (Bild 1 ~ 5) stehen zur Wahl.

LCD-Kontrast

Mit dieser Option können Sie den Kontrast des LCD-Displays einstellen.

Drücken Sie , um den Kontrast zu erhöhen und , um ihn zu verringern.

Einstellungen**Browser-Einstellungen**

Menü 5-5

Hinweis: Es hängt von Ihrem Netzbetreiber ab, ob dieses Menü angezeigt wird.

Sie können anhand des Menüs **Proxy-Einstellungen** (5-5-1) mehrere Proxy-Server konfigurieren und einen davon mit dem Menü **Aktueller Proxy** (5-5-2) als aktuellen Server auswählen. Für jeden Proxy-Server können Sie die unten aufgeführten Optionen einstellen, wobei je nach Netzbetreiber unterschiedliche Optionen erscheinen. Einzelheiten teilt Ihnen Ihr Netzbetreiber mit.

Proxy-Name: Sie können einen Namen für den Proxy-Server eingeben.

WDP-Adresse: Geben Sie die IP-Adresse ein.

Port-Nummer: Geben Sie die Nummer des Ports ein, der für die Verbindung mit dem Gateway verwendet werden soll.

Home URL: Geben Sie die URL-Adresse Ihrer Homepage ein.

Zugangspunkt

NAS Telefonnr.: Geben Sie die Nummer des PPP-Servers ein.

Login-Name: Geben Sie Ihre Benutzerkennung für den PPP-Server ein. Wenn kein Login-Name erforderlich ist, können Sie diese Option ignorieren.

Kennwort: Geben Sie das Kennwort für den PPP-Server ein. Wenn kein Kennwort erforderlich ist, können Sie diese Option ignorieren.

Netzwerk-Typ: Wählen Sie einen der folgenden Typen aus: V.32 Transparent, V.32 Nontransparent, V.110 Transparent und V.110 Nontransparent.

Organizer



Mit der Funktion Organizer können Sie:

- Ihren Terminplan oder eine Aufgabenliste erstellen;
- das Telefon als Taschenrechner nutzen;
- den Kalender anzeigen;
- das aktuelle Datum und die aktuelle Uhrzeit einstellen;
- eine Alarmzeit einstellen, damit das Telefon zu einer bestimmten Zeit klingelt, um Sie zum Beispiel an einen Termin zu erinnern;
- herausfinden, wieviel Uhr es in verschiedenen Weltstädten ist.

Terminplan

Menü 6-1

Mit der Terminplan-Funktion können Sie Memos, zu tätigende Anrufe, Besprechungen und Geburtstage nicht mehr vergessen. Das Telefon gibt einen Signalton aus, wenn der für einen Geburtstag, ein Memo oder einen Anruf eingestellte Zeitpunkt (Datum und Uhrzeit) erreicht wird.

Hinweis: Damit Sie diese Funktion verwenden können, muß das Telefon eingeschaltet sein.

Im Menü **Terminplan** stehen folgende Optionen zur Verfügung:

Gehe zu Datum: Damit können Sie ein bestimmtes Datum eingeben und dafür einen Termin eintragen.

Alle anzeigen: Zeigt die eingetragenen Termine an.

Alle löschen: Löscht alle eingetragenen Termine.

Organizer

Um einen neuen Termin einzutragen, gehen Sie wie folgt vor:

1. Wenn der Kalender angezeigt wird, wählen Sie den Monat mit  oder  und den Tag mit  und . Sie können auch die Menüoption **Gehe zu Datum** verwenden, um das Datum anzugeben.

Hinweis: Wenn Sie Ihre Auswahl im Kalenderdisplay annullieren möchten, drücken Sie die Taste . Das Telefon kehrt zur vorherigen Menüebene zurück.

2. Wenn Sie die Soft-Taste **OK** drücken, können Sie den Typ des Termins auswählen. Es gibt vier Typen:
 - **Erinnerung:** Geben Sie Inhalt und Zeit ein.
 - **Anruf:** Geben Sie Rufnummer und Zeit ein.
 - **Besprechung:** Geben Sie Inhalt und Zeit ein.
 - **Geburtstag:** Geben Sie Name und Zeit ein.

3. Geben Sie je nach Termintyp Inhalt, Name oder Rufnummer sowie die Zeit für den Eintrag ein. Einzelheiten zur Eingabe von Zeichen finden Sie ab Seite 33.

4. Wenn Sie für die angegebene Uhrzeit und das Datum einen Signalton einstellen wollen, wählen Sie **Ja**, wenn die entsprechende Frage im Display erscheint, und geben die Zeit für das Signal ein.

Wenn Sie **Nein** wählen, speichert das Telefon den Termin und kehrt in den Standby-Betrieb zurück.

Organizer

Ein Datum, für das bereits ein Termin eingetragen wurde, wird fett angezeigt. Wenn Sie ein Datum auswählen, für das bereits ein Termin eingetragen wurde, wird dessen Inhalt angezeigt.

Hinweis: Wenn Sie für einen Tag mehr als einen Termin eingetragen haben, können Sie die Liste bis zum gewünschten Termin abrollen, indem Sie die Taste  oder  drücken.

Folgende Optionen sind verfügbar:

Hinzufügen: Damit können Sie weitere Einträge hinzufügen. Einzelheiten zur Eingabe von Zeichen finden Sie ab Seite 33.

Löschen: Löscht den Termin.

Verschieben: Verschiebt den Termin auf ein anderes Datum Ihrer Wahl.

Kopieren: Kopiert den Termin auf ein weiteres Datum Ihrer Wahl.

Tag löschen: Löscht die Termine dieses Tages.

Alarm*Menü 6-2*

Mit dieser Option können Sie eine bestimmte Zeit einstellen, zu der ein Alarmton ertönt. Folgende Alarmoptionen sind verfügbar. Sie können einen oder mehrere Alarmtöne einstellen.

Täglicher Alarm: Der Alarm ertönt täglich zur selben Zeit.

Einmaliger Alarm: Der Alarm ertönt nur einmal und wird dann deaktiviert.

Wöchentl. Alarm: Der Alarm ertönt wöchentlich am selben Tag und zur selben Zeit.

Alarmton: Zur Einstellung eines bestimmten Tons für das Alarmsignal.

Organizer

Um den Alarm einzustellen, gehen Sie wie folgt vor:

1. Wählen Sie einen Alarmtyp aus, indem Sie die Soft-Taste **Auswahl** drücken.
2. Mit der Option **Alarm einstel** können Sie die Uhrzeit und den Wochentag (beim wöchentlichen Alarm) des Alarms festlegen.

Wenn Sie den **Wöchentl. Alarm** wählen, müssen Sie den gewünschten Wochentag auswählen und die Taste  drücken. Das Symbol * wird angezeigt, um anzugeben, daß der Tag ausgewählt wurde. Wiederholen Sie den Vorgang nach Bedarf. Drücken Sie die Taste , um es zu entfernen. Sie können mehrere Tage einstellen.

3. Drücken Sie die Soft-Taste **OK**.
4. Geben Sie die gewünschte Zeit ein, und drücken Sie die Soft-Taste **OK**.

Alarm Aktiviert wird angezeigt.

Sobald ein Alarm eingestellt wurde, erscheint das Alarmsymbol () oben im Display. Um den läutenden Alarmton auszuschalten, öffnen Sie die Abdeckklappe und drücken eine beliebige Taste.

Um den Alarm zu deaktivieren, wählen Sie **Alarm aussch.**

Hinweis: Wenn der Akku zu der Zeit, zu der der Alarm ertönen soll, nicht eingelegt (oder leer) ist, wird der Alarm nicht ausgelöst. Der tägliche oder wöchentliche Alarm bleibt jedoch eingeschaltet und ertönt zur eingestellten Zeit, sobald der Akku aufgeladen oder ein Akku eingelegt wurde.

Organizer**Rechner**

Menü 6-3

Diese Funktion können Sie wie einen Taschenrechner verwenden. Der Taschenrechner führt die Grundrechenarten (Addition, Subtraktion, Multiplikation und Division) aus. Auch die Prozentrechnung ist möglich.

Um den Rechner zu verwenden, gehen Sie wie folgt vor:

1. Geben Sie die erste Zahl mit den Zifferntasten ein.
2. Drücken Sie so oft die Soft-Taste **Rechenart**, bis das gewünschte Rechensymbol angezeigt wird:
+ (addieren), - (subtrahieren), x (multiplizieren), / (dividieren).
3. Geben Sie die zweite Zahl ein.
4. Wiederholen Sie die Schritte 2 und 3 nach Bedarf.
5. Um das Ergebnis zu erhalten, drücken Sie die Soft-Taste **Gleich** oder die Taste .

Um einen Fehler bei der Eingabe zu korrigieren oder das Display zu löschen, verwenden Sie die Taste .

Um einen Dezimalpunkt einzugeben, drücken Sie die Taste . Die Berechnung erfolgt auf zwei Dezimalstellen genau.

OrganizerBeispiele:

Rechnung	Anzeige/Tasten	Ergebnis
12*3+5=	12x3+5  (oder )	41
34+57=	34+57  (oder )	91
45+57=	45  (oder )	102
48-23=	48-23  (oder )	25
14-23=	14  (oder )	-9
68*25=	68x25  (oder )	1700
68*40=	40  (oder )	2720
35/14=	35/14  (oder )	2.5
98/14=	98  (oder )	7
10% von 200	200x10 	20
10=? % von 100	10/100 	10
10% Aufschlag auf 200	200+10 	220
10% Abschlag von 200	200-10 	180
4 im Quadrat	4x  (oder )	16
Kehrwert von 8	8/  (oder )	0.12

Hinweis: Wenn Sie mit dem Rechnen fertig sind, drücken Sie die Taste , um die Rechenfunktion zu beenden und zur vorhergehenden Menüebene zurückzukehren.

Organizer**Aufgabenliste***Menü 6-4*

In diesem Menü können Sie eine Aufgabenliste mit Prioritäten und Fristen erstellen und die Aufgaben nach Priorität oder Status sortieren. Wenn die Liste leer ist, erstellen Sie die Aufgabenliste wie folgt:

1. Drücken Sie die Soft-Taste **Neu**, um einen neuen Eintrag einzugeben.
2. Geben Sie den gewünschten Inhalt ein.
Einzelheiten zur Eingabe von Zeichen finden Sie ab Seite 33.
3. Drücken Sie die Soft-Taste **OK**.
4. Wählen Sie die Priorität mit der Soft-Taste **Auswahl**. Verfügbar sind die Prioritäten 1 und 2.
5. Geben Sie die Frist ein.
6. Drücken Sie die Soft-Taste **Ja**. Um die Liste zu speichern, drücken Sie nochmals die Soft-Taste **Ja**.

Falls Einträge in der Liste sind, sehen Sie die Liste mit Markierung, Priorität und Inhalt.

Um Einzelheiten eines Eintrags zu sehen, drücken Sie die Soft-Taste **Zeigen**. In diesem Display werden Markierung, Erstellungsdatum und Uhrzeit angezeigt, wenn Sie die Taste  drücken.

Um einen Eintrag zu markieren, drücken Sie die Taste . Mit dieser Taste schalten Sie zwischen Markieren und Markierung aufheben um.

Organizer

Sie können folgende Optionen wählen, indem Sie die Soft-Taste **Option** drücken.

Neu: Zum Verfassen eines neuen Eintrags.

Markieren: Zum Markieren eines Eintrags.

Bearbeiten: Zum Bearbeiten des Inhalts Ihres Eintrags.

Sortieren: Zum Sortieren nach Priorität 1, Priorität 2 und Markierungsstatus.

Kopieren: Kopiert einen Eintrag in einen anderen.

Löschen: Löscht den Eintrag.

Alle löschen: Löscht alle Einträge.

Kalender*Menü 6-5*

Sie können Kalender von 1900 bis 2099 anzeigen. Sie können bestimmte Informationen auch rechts unten im Display anzeigen. Die Informationen haben folgendes Format: TTT:WW:RRR. Diese Zahlen stellen die Zahl der in diesem Jahr verstrichenen Tage (TTT) und Wochen (WW) und die Zahl der im Jahr noch verbleibenden Tage (RRR) dar.

- Mit der Taste  oder  können Sie zum vorhergehenden oder zum nächsten Tag gelangen.
- Mit der Taste  oder  können Sie zur nächsten oder zur vorhergehenden Woche gelangen.
- Mit der Taste  oder  gelangen Sie zum nächsten oder zum vorhergehenden Monat.

Sie können ein anderes Datum anzeigen, indem Sie die Soft-Taste **Gehe** drücken oder die Option **Gehe zu Datum** auswählen.

Organizer**Zeitzone***Menü 6-6*

Sie können mit Ihrem Telefon die aktuelle Uhrzeit in 21 großen Weltstädten abfragen. Sie können die Städte mit der Taste  oder  abrollen.

Im Display erscheinen folgende Informationen:

- Name der Stadt
- Aktuelles Datum und Uhrzeit
- Zeitunterschied zwischen der gewählten Stadt und Ihrer Stadt, wenn Sie die lokale Zeit eingestellt haben (Einzelheiten siehe unten), oder der MEZ (Standardeinstellung).

Um die Zeitzone auszuwählen, in der Sie sich befinden, gehen Sie wie folgt vor:

1. Wählen Sie die Ihrer Zeitzone entsprechende Stadt, indem Sie die Taste  oder  einmal oder mehrmals drücken.

Das örtliche Datum und die örtliche Uhrzeit werden angezeigt.

2. Drücken Sie die Soft-Taste **Einste**.

3. **Um ...**
das aktuelle Datum/ Uhrzeit mit dem neuen Wert einzustellen, anzugeben, daß die Zeitzone momentan auf die Sommerzeit eingestellt ist, anzugeben, daß die Zeitzone nicht mehr auf die Sommerzeit eingestellt ist,
- wählen Sie ...**
die Option **Lokale Zeit**. und drücken die Soft-Taste **Auswahl**.
die Option **Sommerz. ein** und drücken **Auswahl**. Neben dem Zeitunterschied erscheint ein Punkt (•).
die Option **Sommerz. aus** und drücken **Auswahl**. (nur verfügbar, wenn neben dem Zeitunterschied ein Punkt (•) angezeigt ist).

Organizer**Zeit**

Menü 6-7

Uhrzeit einstellen

Mit dieser Option können Sie die angezeigte Zeit im 24-Stunden-Format ändern.

Hinweis: Ehe Sie die Zeit einstellen, müssen Sie über die Menüoption **Zeitzone (6-6)** die Zeitzone einstellen.

Datum einstellen

Mit dieser Option können Sie das angezeigte Datum ändern. Geben Sie Tag, Monat und Jahr ein.

Format

Damit können Sie eines der Datumsformate TT/MM/JJJJ (Tag/Monat/Jahr) oder MM/TT/JJJJ (Monat/Tag/Jahr) auswählen.

Spiele

Mit diesem Menü können Sie wie folgt verschiedene Spiele aufrufen:

1. Rollen Sie die Anzeige bis zum gewünschten Spiel ab, und drücken Sie die Soft-Taste **Auswahl**.
2. Folgende Optionen sind verfügbar.

Spiele: Damit beginnen Sie das Spiel.

Level: Erscheint nicht bei allen Spielen. Damit können Sie den Schwierigkeitsgrad einstellen. Wählen Sie das gewünschte Level mit der Taste  oder , und drücken Sie die Soft-Taste **OK**.

Einstellung: Damit können Sie die Displaybeleuchtung und den Ton ein- und ausschalten.

Um die Einstellungen zu ändern, rollen Sie mit der Taste  oder  zu **Beleucht.** oder **Ton**, und drücken die Soft-Taste **EIN/AUS**.

Erläuterung: Damit erhalten Sie eine grafische Beschreibung des Spiels und der dafür verwendeten Tasten. Wenn die Erläuterung mehrere Seiten umfaßt, können Sie weitere Seiten mit der Taste  aufrufen.

Bestwertung: Damit können Sie den höchsten Punktestand anzeigen, der bisher für das ausgewählte Spiel erreicht wurde.

Wenn Sie ein Spiel abbrechen möchten, drücken Sie die Taste .

Wenn Sie am Ende des Spiels eine hohe Punktzahl erzielt haben, zeigt das Telefon den Bildschirm High Score an.

WWW-Dienste



Sie können mit Ihrem Telefon eine Verbindung zum Internet herstellen und Internet-WAP-Seiten aufrufen. Auf diese Weise können Sie die neuesten Nachrichten und Informationen zu Wetter, Sport und anderen Themen erhalten. Sie können auch E-Mail- und andere Internet-Dienste verwenden.

Nehmen Sie Kontakt zu Ihrem Netzbetreiber auf, um die entsprechenden Informationen zu erhalten. Stellen Sie insbesondere Ihre eigene Rufnummer (**Menü 5-1-2**) richtig ein, um Webdienste über das Mobiltelefon zu nutzen.

Browser starten

Um den Browser aus dem Standby-Betrieb zu starten, drücken Sie lang die Taste  oder die Soft-Taste **Menü**, dann  und anschließend die Soft-Taste **Auswahl**.

Sobald die Verbindung hergestellt ist, wird die Homepage (oder die letzte besuchte Seite) angezeigt. Was im Display erscheint, wenn Sie den Web-Browser starten, hängt vom Angebot des Netzbetreibers ab.

Browser deaktivieren

Drücken Sie die Taste , um den Browser zu beenden. Dann wird das Standby-Display angezeigt.

WWW-Dienste

Navigation im Browser

Anhand der Tasten des Telefons und des Browser-Menüs können Sie im Internet navigieren.

Telefontasten verwenden

Beim Navigieren im Internet unterscheiden sich die Funktionen der Telefontasten leicht von den Funktionen beim Telefonieren.

Um ...

alle Zeilen des Inhaltsbereichs abzurollen,
zur vorherigen Seite zurückzukehren,
zur Startseite zurückzukehren,

drücken Sie ...

die Taste  oder .
die Taste  (außer auf der Homepage).
und halten Sie die Taste  gedrückt.

Browser-Menüs verwenden

Beim Navigieren im Web sind zahlreiche Menüs verfügbar.

Um das Browser-Menü zu öffnen, gehen Sie wie folgt vor:

1. Drücken Sie die Taste . Eine Liste mit Menüoptionen erscheint.
2. Wählen Sie die gewünschte Menüoption mit der Taste  oder .
3. Drücken Sie die Soft-Taste **OK**, um die gewählte Menüoption zu öffnen.
4. Wenn ein Untermenü angezeigt wird, wählen Sie mit der Taste  oder  die gewünschte Option und drücken die Soft-Taste **OK**, um die Option zu aktivieren.

WWW-Dienste

Hinweise: Die Browser-Menüs können je nach der von Ihnen verwendeten Browser-Version unterschiedlich sind. Manche Menüoptionen stehen nicht in allen Netzen zur Verfügung. Wenn das verwendete Netz eine Menüoption nicht unterstützt, kann diese nicht funktionieren.

Folgende Menüs sind verfügbar:

Aktuell: Aktuelle Seite neu laden.

Startseite: Zur Homepage des Netzbetreibers Ihres Mobiltelefons zurückkehren.

Lesezeichen: Liste der Lesezeichen anzeigen und eine als Lesezeichen aufgeführte Seite anzeigen.

Site markieren: Die aktuelle Seite zur Liste der Lesezeichen hinzufügen.

Über Phone.com: Version des Browsers anzeigen.

Erweitert...: Bietet weitere Optionen zur Verwendung des Browsers an. Manche Optionen werden von Ihrem Netzbetreiber eventuell nicht unterstützt.

URL anzeigen: URL-Adresse der aktuellen Seite anzeigen.

Homepage: Homepage aufrufen oder einstellen.

UP.Link konfig: Namen des Netzbetreibers anzeigen/gewünschten UP.Link einstellen.

Offline-Dienste: Damit können Sie Webseiten kopieren und speichern, um offline auf sie zuzugreifen.

Ausgang: Ausgangsdaten des Browsers für spätere Bearbeitung speichern.

UP.Browser wied: Browser neu starten.

Verschlüsselg: Sicherheitsschlüssel für die Verbindung mit einem Server überprüfen/erstellen.

WWW-Dienste**Eingabe von Text, Zahlen und Sonderzeichen**

Wenn Sie aufgefordert werden, Text einzugeben, wird der aktuelle Texteingabemodus über der rechten Soft-Taste als abc/Abc/ABC, NUM oder SYM 1 ~ 4 angezeigt. Um den Eingabemodus zu ändern, betätigen Sie so oft die Soft-Taste, bis der gewünschte Modus angezeigt wird.

abc/Abc/ABC: Zur Eingabe von Klein- bzw. Großbuchstaben. Sie können den Modus durch Drücken der Taste # ändern.

SYM 1 ~ 4: Zur Eingabe von Sonder- und Satzzeichen. Drücken Sie die Soft-Taste **Mehr**, um weitere Sonderzeichen anzuzeigen.

NUM: Zur Eingabe von Zahlen.

Wenn Sie Text bearbeiten möchten, verwenden Sie die Lautstärketasten (lauter - nach links, leiser - nach rechts) und die Tasten  (nach oben) bzw.  (nach unten), um zur gewünschten Stelle zu gelangen. Löschen Sie falsche Zeichen mit der Taste . Geben Sie dann das richtige Zeichen ein.

Informationen zur Netzverbindung

Wenn Sie die Dauer der Verbindung mit dem Netz prüfen möchten, halten Sie die Taste  gedrückt. Die Verbindungsdauer wird in der letzten Zeile unter dem Seiteninhalt angezeigt.

Nach einer bestimmten Zeit der Inaktivität (die Zeit ist vom Netzbetreiber abhängig) beendet der WAP-Browser die Verbindung mit dem Netz und stellt sie bei Bedarf automatisch wieder her. In diesem Fall wird die Verbindungszeit an diesem Punkt angehalten.

Die Verbindungszeit wird auf Null gesetzt, sobald Sie den Browser verlassen.

Weitere Dienste

Weitere Dienste

Alternative Leitung (ALS = Alternate Line Service)

Hinweis: Diese Funktion steht nicht in allen Netzen zur Verfügung. Wenden Sie sich an Ihren Netzbetreiber, um die Verfügbarkeit festzustellen und ALS zu abonnieren.

Mit der ALS-Funktion können zwei Anschlüsse mit einer SIM-Karte betrieben werden. Sie können daher nach Bedarf auswählen, auf welchem der beiden Anschlüsse Sie Anrufe tätigen und empfangen. Wenn Sie diesen Netzdienst abonnieren, stehen einige zusätzliche Menüfunktionen zur Verfügung, um die Funktion einrichten zu können.

1. Anschluß wählen

Mit dem Menü **Aktive Leitung (5-1-#)** können Sie die aktive Leitung angeben bzw. auf manuelle Leitungswahl umschalten. Einzelheiten finden Sie auf Seite 84.

2. Namen des Anschlusses bearbeiten

Sie können die Namen der beiden Anschlüsse mit dem Menü **Eigene Rufnummer (5-1-2)** bearbeiten.

Wenn Sie den Namen eines Anschlusses bearbeiten, erscheint der Name in allen Menüs mit „Leitung 1“ oder „Leitung 2“. Einzelheiten finden Sie auf Seite 80.

3. Art des Rufzeichens einstellen

Um unterscheiden zu können, auf welcher Leitung ein Anruf eingeht, können Sie für jede Leitung ein eigenes Rufzeichen im Menü **Rufzeichen (4-1)** einstellen.

4. Umleitungsoptionen einstellen

Im Menü **Anruf umleiten (5-2-1)** können Sie Anrufumleitungen einrichten. Mit diesem Dienst können auf dem betreffenden Anschluß eingehende Anrufe auf eine von Ihnen angegebene Rufnummer umgeleitet werden. Einzelheiten finden Sie auf Seite 87.

Probleme lösen

Bevor Sie sich über Ihren Fachhändler an den Kundendienst wenden, sollten Sie die folgenden einfachen Prüfungen selbst vornehmen. Damit können Sie Zeit und die Kosten einer überflüssigen Inanspruchnahme des Kundendienstes sparen.

Wenn Sie Ihr Telefon einschalten, erscheint eine der folgenden Meldungen bzw. eins der folgenden Probleme tritt auf:

Meldung „Insert SIM Card“ („SIM-Karte einlegen“)

- Vergewissern Sie sich, daß die SIM-Karte richtig eingesetzt wurde.

Meldung „Telefon gesperrt“

- Die automatische Sperre wurde aktiviert. Sie müssen das Kennwort des Telefons eingeben, ehe Sie das Telefon benutzen können.

Meldung „PIN eingeben“

- Sie verwenden Ihr Telefon zum ersten Mal. Sie müssen die Persönliche Identifizierungsnummer (PIN) eingeben, die Ihnen mit der SIM-Karte mitgeteilt wurde.
- Die Option **PIN prüfen** (PIN bei jedem Einschalten des Telefons eingeben) wurde aktiviert. Sie müssen Ihre PIN eingeben und die Option dann nach Wunsch deaktivieren.

Meldung „PUK eingeben“

- Der PIN-Code wurde dreimal hintereinander falsch eingegeben, und das Telefon ist nun gesperrt. Geben Sie den von Ihrem Netzbetreiber mitgeteilten PUK-Code ein.

Probleme lösen

Meldung „Kein Netz“ oder „Netzfehler“

- Die Verbindung zum Netz ist verlorengegangen. Sie befinden sich eventuell in einem Bereich, in dem der Empfang schwach ist (in einem Tunnel oder zwischen hohen Gebäuden). Ändern Sie Ihren Standort, und versuchen Sie es erneut.
- Sie versuchen, auf eine Option zuzugreifen, die Sie bei Ihrem Netzbetreiber nicht abonniert haben. Einzelheiten teilt Ihnen Ihr Netzbetreiber mit.

Sie haben eine Nummer eingegeben, aber sie wurde nicht gewählt.

- Haben Sie die Taste  gedrückt?
- Sind Sie mit dem richtigen GSM-Netz verbunden?
- Haben Sie eine Sperre für ausgehende Anrufe eingestellt?

Ein Anrufer kann Sie nicht erreichen.

- Ist Ihr Telefon eingeschaltet ( länger als eine Sekunde gedrückt halten)?
- Sind Sie mit dem richtigen GSM-Netz verbunden?
- Haben Sie eine Sperre für eingehende Anrufe eingestellt?

Ihr Gesprächspartner kann Sie nicht hören.

- Haben Sie das Mikrofon ausgeschaltet (**Stumm ein** erscheint)?
- Halten Sie das Telefon dicht genug an den Mund? Das Mikrofon befindet sich unten in der Mitte des Telefons.

Probleme lösen

Das Telefon gibt einen Signalton aus, und „ Achtung ** Akku schwach“ blinkt im Display.**

- Die Akkuladung ist zu schwach. Wechseln Sie den Akku aus, und laden Sie ihn.

Die Tonqualität des Anrufs ist schlecht.

- Beachten Sie die Anzeige der Signalstärke im Display (T); die Anzahl der Balken zeigt die Signalstärke von stark (||||) bis schwach (|) an.
- Versuchen Sie ein stärkeres Signal zu erhalten, indem Sie die Position des Telefons ändern, oder, falls Sie sich in einem Gebäude befinden, begeben Sie sich in Fensternähe.

Wenn Sie einen Eintrag des Telefonbuchs abrufen, wird keine Rufnummer gewählt.

- Vergewissern Sie sich, daß die Rufnummern richtig gespeichert wurden. Verwenden Sie dazu die Telefonbuch-Suchfunktion.
- Falls erforderlich, speichern Sie die Rufnummern neu.

Falls die obigen Hinweise Ihr Problem nicht lösen, notieren Sie folgende Informationen:

- Modell- und Seriennummer Ihres Telefons
- Einzelheiten Ihrer Garantie
- eine klare Beschreibung des Problems

Wenden Sie sich dann über Ihren Fachhändler an den SAMSUNG-Kundendienst.

Samsung-Hotline (allgemeine Informationen):
01805-12-12-13 Fax: 01805-12-12-14

Weitere Hinweise zur Verwendung

Zugriffscodes

Für Ihr Telefon und die SIM-Karte werden mehrere Zugriffscodes verwendet. Diese Codes schützen das Telefon vor unbefugter Verwendung.

Die Zugriffscodes (ausgenommen die PUK- und PUK2-Codes) können mit den Optionen des Menüs **Sicherheitseinstellungen (5-3)** geändert werden. Einzelheiten dazu finden Sie auf Seite 94.

Telefonkennwort

Die Telefonsperrfunktion verwendet das Telefonkennwort, um Ihr Telefon vor unbefugter Verwendung zu schützen. In der Regel ist das Telefonkennwort bei Lieferung des Telefons 0000. Ändern Sie das Telefonkennwort, ehe Sie das Telefon verwenden. Halten Sie das neue Kennwort geheim, und bewahren Sie es an einem sicheren Ort getrennt vom Telefon auf.

Wenn Sie fünfmal hintereinander ein falsches Kennwort eingeben, nimmt das Telefon fünf Minuten lang auch das richtige Kennwort nicht mehr an.

Weitere Hinweise zur Verwendung**PIN**

Mit der PIN (PIN = Persönliche Identifizierungsnummer) wird Ihre SIM-Karte vor unbefugter Benutzung geschützt. Die PIN wird Ihnen in der Regel mit Ihrer SIM-Karte mitgeteilt. Wenn die Funktion **PIN prüfen** aktiviert ist (Menü 5-3-1), wird der PIN-Code jedesmal beim Einschalten des Geräts verlangt.

Wenn Sie dreimal hintereinander eine falsche PIN eingeben, geben Sie den PUK ein und drücken die Soft-Taste **OK**. Geben Sie eine neue PIN ein, und drücken Sie die Soft-Taste **OK**. Geben Sie die neue PIN erneut ein, und drücken Sie die Soft-Taste **OK**.

PIN2

Die mit manchen SIM-Karten gelieferte PIN2 ist für den Zugriff auf bestimmte Funktionen, zum Beispiel für den Gebührenzähler, erforderlich. Diese Funktionen sind nur verfügbar, wenn sie von Ihrer SIM-Karte unterstützt werden.

Wenn Sie dreimal hintereinander eine falsche PIN2 eingeben, geben Sie den PUK2 ein und drücken Sie die Soft-Taste **OK**. Geben Sie eine neue PIN2 ein, und drücken Sie die Soft-Taste **OK**. Geben Sie die neue PIN erneut ein, und drücken Sie die Soft-Taste **OK**.

Weitere Hinweise zur Verwendung**PUK**

Der PUK (PUK = PIN Unblocking Key) ist erforderlich, um einen blockierten PIN-Code zu ändern. Der PUK kann mit der SIM-Karte mitgeteilt werden. Wenn nicht, fordern Sie den Code von Ihrem Netzbetreiber an.

Wenn Sie zehnmal hintereinander einen falschen PUK eingeben, kann die SIM-Karte nicht mehr verwendet werden. Wenden Sie sich an Ihren Netzbetreiber, um eine neue Karte zu erhalten.

Sie können den PUK nicht ändern. Wenn Sie den Code verlieren, wenden Sie sich an Ihren Netzbetreiber.

PUK2

Der mit manchen SIM-Karten gelieferte PUK2 ist erforderlich, um einen blockierten PIN2-Code zu ändern.

Wenn Sie zehnmal hintereinander einen falschen PUK2 eingeben, können Sie die Funktionen, für die er erforderlich ist, nicht mehr verwenden. Wenden Sie sich an Ihren Netzbetreiber, um eine neue Karte zu erhalten.

Sie können den PUK2 nicht ändern. Wenn Sie den Code verlieren, wenden Sie sich an Ihren Netzbetreiber.

Kennwort für Anrufssperre

Das vierstellige Kennwort für Anrufssperre wird benötigt, wenn Sie die Funktion der Anrufssperre verwenden. Sie erhalten das Kennwort von Ihrem Netzbetreiber, wenn Sie die Funktion Anrufssperre abonnieren.

Weitere Hinweise zur Verwendung**Akkus verwenden**

Ihr Telefon ist standardmäßig mit einem aufladbaren Li-Ion-Akku ausgestattet.

Folgende Akkus sind optional erhältlich (Einzelheiten teilt Ihnen Ihr SAMSUNG-Händler mit):

- Leichtakku BTIN10
- Standardakku BTSN10

Vorsichtsmaßnahmen bei Verwendung der Akkus

- Verwenden Sie nie beschädigte Ladegeräte oder Akkus.
- Verwenden Sie den Akku nur für den vorgesehenen Zweck.
- Wenn Sie das Telefon in der Nähe einer Basisstation des Netzes verwenden, braucht es weniger Strom. Sprech- und Standby-Zeiten sind in hohem Maße von der Signalstärke im Netz und den vom Netzbetreiber verwendeten Parametern abhängig.
- Die Akkuladezeit hängt von der verbleibenden Akkuladung und dem Typ des Akkus und des Ladegeräts ab. Der Akku kann Hunderte von Malen geladen und entladen werden, doch läßt seine Leistung allmählich nach. Wird die Betriebszeit (Sprech- und Standby-Zeit) merklich geringer, ist es Zeit, einen neuen Akku zu kaufen.
- Wird ein voll geladener Akku längere Zeit nicht benutzt, entlädt er sich.

Weitere Hinweise zur Verwendung

- Verwenden Sie nur von Samsung zugelassene Akkus und Ladegeräte. Trennen Sie das Ladegerät vom Netz ab, wenn Sie es nicht verwenden. Lassen Sie einen Akku nie länger als einen Tag am Ladegerät; ein Überladen verkürzt die Lebensdauer des Akkus.
- Extreme Temperaturen beeinträchtigen die Ladekapazität Ihres Akkus: Vor dem Laden kann ein Abkühlen oder Aufwärmen des Akkus erforderlich sein.
- Lassen Sie den Akku nicht an heißen oder kalten Plätzen (zum Beispiel sommers wie winters im Auto) liegen, da dadurch die Kapazität und damit die Lebensdauer des Akkus verkürzt wird. Versuchen Sie möglichst, den Akku stets bei Raumtemperatur aufzubewahren. Ein Telefon mit einem zu heißen oder zu kalten Akku kann vorübergehend nicht funktionieren, selbst wenn der Akku voll geladen ist. Li-Ion-Akkus sind besonders anfällig für Temperaturen unter 0 °C.
- Schließen Sie den Akku nicht kurz. Unbeabsichtigtes Kurzschließen kann vorkommen, wenn ein Metallgegenstand (Münze, Büroklammer oder Stift) den Plus- und Minuspol des Akkus (Metallstreifen auf der Rückseite des Akkus) direkt verbindet, zum Beispiel, wenn Sie einen Ersatzakku in der Hosentasche oder in einer Tasche tragen. Bei einem Kurzschluß der Kontakte kann der Akku oder das Objekt, das den Kurzschluß erzeugt, beschädigt werden.
- Entsorgen Sie verbrauchte Akkus entsprechend den geltenden Bestimmungen. Akkus gehören nicht in den Hausmüll. Sie können alte Akkus bei den Sammelstellen in Ihrer Gemeinde oder überall dort abgeben, wo Akkus der betreffenden Art verkauft werden. Werfen Sie Akkus nie ins Feuer.

Weitere Hinweise zur Verwendung

Hinweise zur Sicherheit

Sicherheit im Straßenverkehr

- Denken Sie daran, daß die Sicherheit im Straßenverkehr immer Vorrang hat!
- Verwenden Sie das Mobiltelefon nicht, wenn Sie ein Fahrzeug steuern. Parken Sie das Fahrzeug immer, ehe Sie ein Telefongespräch führen.
- Achten Sie darauf, daß das Telefon sicher untergebracht ist und bei einem Aufprall oder bei scharfem Bremsen nicht zu Boden fallen oder sonst beschädigt werden kann.
- Die Verwendung einer Alarmanlage zum Betrieb der Lichter oder der Hupe des Fahrzeugs ist auf öffentlichen Straßen nicht gestattet.
- Das Telefon sollte in Fahrzeugen nur von Fachleuten installiert oder gewartet werden. Falsche Installation oder Wartung kann gefährlich sein und etwaige für das Gerät bestehende Garantien ungültig machen.
- Elektronische Kraftstoffeinspritzung, ABS-Bremsen, elektronische Fahrsteuerung oder andere elektronische Systeme können wegen mangelnden Schutzes gegen Funksignale in ihrer Funktion beeinträchtigt werden. Überprüfen Sie regelmäßig korrekte Installation und Funktionsweise Ihres Mobiltelefon-Systems im Fahrzeug.

Weitere Hinweise zur Verwendung

Betriebsumgebung

- Beachten Sie in bestimmten Bereichen geltende Sonderbestimmungen, und schalten Sie Ihr Telefon immer aus, wenn seine Verwendung verboten ist oder wenn es Interferenzen und Gefahren verursachen kann (zum Beispiel in Krankenhäusern).
- Der Betrieb von Funkgeräten, darunter Mobiltelefonen, kann zu Interferenzen bei nicht ausreichend geschützten medizinischen Geräten führen. Bei Fragen wenden Sie sich an einen Arzt oder an den Hersteller des medizinischen Geräts. Auch andere elektronische Geräte können störanfällig sein.
- Wie bei anderen mobilen Funkgeräten wird empfohlen, das Gerät für zufriedenstellenden Betrieb und aus Gründen der persönlichen Sicherheit nur in der normalen Betriebsposition zu verwenden.
- Die Wirkung von Mobiltelefonen auf Hörgeräte und Herzschrittmacher wird untersucht; die Verwendung des Telefons in der Nähe derartiger Geräte könnte mit Risiken verbunden sein.
- Schalten Sie das Telefon immer aus, wenn Sie sich an einer Zapfsäule (Tankstelle) befinden. In Tanklagern (Zonen der Kraftstofflagerung und -verteilung), Chemiewerken oder in der Nähe von Sprengstoffen ist es erforderlich, bestimmte Einschränkungen beim Betrieb von Funkgeräten zu beachten.
- Lagern und transportieren Sie entzündliche Flüssigkeiten, Gase oder Sprengstoffe nicht am selben Platz wie das Telefon, seine Teile oder sein Zubehör.

Weitere Hinweise zur Verwendung

- Schalten Sie Ihr Mobiltelefon in Flugzeugen stets aus. Die Verwendung von Mobiltelefonen in Flugzeugen ist rechtswidrig und kann für den Betrieb des Flugzeugs gefährlich sein oder das Funknetz unterbrechen. Die Nichtbeachtung dieser Vorschriften steht unter Strafe. Der Zuwiderhandelnde kann von Mobiltelefondiensten ausgeschlossen werden.

Pflege und Wartung

Ihr Telefon ist das Ergebnis hervorragender Konzeptions- und Fertigungsarbeit und sollte pfleglich behandelt werden. Die folgenden Empfehlungen sollen Ihnen dabei helfen, die Garantieauflagen zu erfüllen und viele Jahre lang Freude an diesem Produkt zu haben.

- Achten Sie darauf, daß das Telefon und alle zugehörigen Teile samt Zubehör nicht in die Reichweite kleiner Kinder gelangen.
- Halten Sie das Telefon trocken. Niederschläge, Feuchtigkeit und mineralhaltige Flüssigkeiten führen zur Korrosion der elektronischen Schaltungen.
- Verwenden oder lagern Sie das Telefon nicht an staubigen, verschmutzten Orten, da die Komponenten beschädigt werden könnten.
- Lagern Sie das Telefon nicht an sehr heißen Orten. Hohe Temperaturen können die Lebensdauer elektronischer Komponenten verkürzen, Akkus beschädigen und zum Verwerfen oder Schmelzen von Kunststoffteilen führen.
- Lagern Sie das Telefon nicht an sehr kalten Orten. Wenn sich das Telefon auf normale Temperatur erwärmt, kann sich im Telefon Feuchtigkeit bilden, die schädlich für elektronische Schaltungen ist.

Weitere Hinweise zur Verwendung

- Versuchen Sie nicht, das Telefon zu öffnen. Nicht fachmännische Behandlung des Telefons kann das Gerät beschädigen.
- Achten Sie darauf, daß das Telefon nicht herunterfällt oder heftigen Stößen ausgesetzt wird. Grobe Behandlung kann die internen Komponenten beschädigen.
- Verwenden Sie zur Reinigung des Telefons keine scharfen Chemikalien, Reiniger oder Lösungsmittel. Wischen Sie das Telefon mit einem weichen, in mildem Seifenwasser getränkten Tuch ab.
- Falls das Telefon oder sein Zubehör nicht richtig funktioniert, wenden Sie sich an Ihren Fachhändler. Die dortigen Mitarbeiter können Ihnen helfen und bei Bedarf für die Reparatur des Telefons sorgen.

Notrufe

Wichtig! Dieses Telefon verwendet wie andere Mobiltelefone Funksignale, GSM- und Leitungsnetze sowie benutzerprogrammierte Funktionen, mit denen eine Verbindung nicht unter allen Bedingungen garantiert werden kann. Sie sollten sich daher für wichtige Kommunikationen (zum Beispiel ärztlicher Notruf) nicht allein darauf verlassen.

Denken Sie daran, daß das Telefon zum Senden oder Empfangen von Anrufen eingeschaltet und in einem Bereich mit adäquater Signalstärke befindlich sein muß.

Notrufe sind nicht immer in allen GSM-Netzen oder bei Verwendung bestimmter Netzdienste und/oder Telefonfunktionen möglich. Auskünfte erteilt Ihnen der jeweilige örtliche GSM-Netzbetreiber.

Glossar

Glossar

Hier finden Sie einige Definitionen, die Ihnen beim Verständnis der wichtigsten in dieser Anleitung verwendeten technischen Begriffe und Abkürzungen und bei der vollen Nutzung der Funktionen Ihres Mobiltelefons helfen sollen.

Alternative Leitung (ALS = Alternate Line Service)

ALS bietet die Möglichkeit, mit einer SIM-Karte zwei Anschlüsse zu verknüpfen. Sie können daher mit diesem Dienst auswählen, auf welcher Leitung Sie Anrufe tätigen und empfangen wollen. Diese Funktion wird allerdings nicht von allen Netzen unterstützt.

Anklopfen

Wenn diese Funktion verfügbar und aktiviert ist, werden Sie durch Signaltöne informiert, wenn ein weiterer Anruf eingeht, während Sie bereits ein Telefongespräch führen. Sie können den zweiten Anruf entgegennehmen und das erste Gespräch in Wartestellung schalten.

Anruf halten

Siehe auch "Anklopfen".
Wenn diese Funktion verfügbar und aktiviert ist, können Sie ein Gespräch in Wartestellung schalten, während Sie einen weiteren Anruf tätigen oder entgegennehmen. Sie können dann nach Bedarf zwischen beiden Anrufen hin und her schalten (makeln).

Anrufer-Identifizierung

Mit dieser Funktion können die Telefonnummern von Anrufern im Display angezeigt werden. Die Anzeige kann auch unterdrückt werden.

Anrufsperr

Mit der Anrufsperr können Sie ein- und ausgehende Anrufe beschränken.

Anrufumleitung

Mit der Anrufumleitung können Sie Anrufe auf eine andere Mobil- oder Festnetz-Telefonnummer umleiten.

GSM (Global System for Mobile Communication)

Internationaler Standard für mobile Kommunikation, der die Kompatibilität zwischen verschiedenen Netzbetreibern garantiert. GSM deckt die meisten Länder Europas und viele andere Teile der Welt ab.

Konferenzschaltung

Bei einer Konferenzschaltung können Sie bis zu fünf zusätzliche Gesprächsteilnehmer in einen Anruf einbeziehen.

„Mit Klappe aktivieren“ (Funktion)

Wenn Sie diese Funktion verwenden, können Sie die Sprachwahl oder den Sprachbefehlsmodus aktivieren, indem Sie die Abdeckklappe des Telefons öffnen.

Glossar**PIN (Persönliche Identifizierungsnummer)**

Sicherheitscode, der das Telefon gegen unbefugte Benutzung schützt. Die PIN wird Ihnen von Ihrem Netzbetreiber zusammen mit der SIM-Karte übergeben. Sie kann vier bis acht Stellen haben und bei Bedarf geändert werden.

PUK (PIN Unblocking Key)

Sicherheitscode, der zur Freigabe des Telefons verwendet wird, wenn dreimal hintereinander eine falsche PIN eingegeben wurde. Die achtstellige Nummer wird Ihnen vom Netzbetreiber zusammen mit der SIM-Karte übergeben.

Roaming

Als Roaming wird die Verwendung Ihres Telefons bezeichnet, wenn Sie sich nicht in Ihrem Heimatbereich befinden (zum Beispiel im Ausland).

SIM (Subscriber Identification Module)

Eine Karte, die einen Chip mit allen Daten enthält, die zum Betrieb des Telefons erforderlich sind (Netz- und Speicherdaten und die persönlichen Daten des Kartenbesitzers). Die SIM-Karte wird in ein kleines Kartenfach auf der Rückseite des Telefons eingesetzt und wird vom Akku geschützt.

Glossar**SMS (Short Message Service)**

Ein Netzdienst, mit dem Sie Nachrichten empfangen und an andere Teilnehmer senden können, ohne mit ihnen zu sprechen. Die erstellte oder empfangene Nachricht (mit bis zu 160 Zeichen) kann angezeigt, bearbeitet oder gesendet werden.

Soft-Tasten

Tasten mit der Markierung ... auf dem Telefon, deren Zweck:

- sich je nach der aktuell verwendeten Option ändert;
- in der unteren Zeile des Displays direkt über der entsprechenden Taste angegeben wird.

Telefonkennwort

Sicherheitscode, mit dem das Telefon freigegeben wird, wenn Sie die Option „Telefonsperre“ aktiviert haben. In diesem Fall müssen Sie das Telefon bei jedem Einschalten durch Eingabe des Kennworts entsperren.

Voice-Mail

Ein elektronischer Antwortdienst, der Ihre Anrufe automatisch beantwortet, wenn Sie nicht erreichbar sind. Eine Grußmeldung (auf Wunsch mit Ihrer eigenen Stimme) wird abgespielt und Nachrichten werden aufgezeichnet.

Index

A

Abdeckklappe • 9
 Akkus
 Anzeige schwacher
 Akkuladung • 17
 installieren • 13
 laden • 16
 Vorsichtsmaßnahmen • 122
 Aktive Leitung • 84
 Alarm **(6-2)** • 101
 Alarmtyp **(4-4)** • 76
 ALS • 114; 128
 Ändern
 Kennwort • 95
 PIN • 95
 PIN2 • 96
 Anklopfen • 89
 Anrufbeantworter **(3-4)** • 72
 Anrufe
 beantworten • 23
 beenden • 21
 beschränken (FDN-
 Modus) • 96
 empfangen **(1-2)** • 57
 Gebühren **(1-5)** • 59
 Gesprächszeit **(1-4)** • 58
 gewählt **(1-3)** • 58
 internationale • 20
 Konferenzschaltung • 30
 Liste **(1)** • 57
 nicht beantwortete
 • 24; 57
 Notrufe • 6; 127
 per Telefonbuch • 21
 Rufnummer im Telefonbuch
 suchen • 44
 sperrern • 87
 tätigen • 20
 umleiten • 85
 Wartestellung • 28
 zweiten Anruf
 beantworten • 29
 Anrufer-Kennung • 83
 Anrufliste **(1)** • 57
 Anrufsperre • 87
 Anrufzeit **(1-4)** • 58
 Antw. jede Taste • 81
 Anzeige schwacher
 Akkuladung • 17
 Aufgabenliste **(6-4)** • 105

A (Fortsetzung)

Aufzeichnen
 Ansage • 72
 Sprachbefehle • 70
 Sprachnotizen • 70
 Sprachwahleinträge • 68
 Auspacken • 7
 Auswahl von Funktionen/
 Optionen • 46
 Automatische
 Rufannahme • 82
 Wahlwiederholung • 82

B

Begrüßungsmeldung • 79
 Benutzergruppen • 92
 Bereitschaftsanzeige • 12; 82
 Browser
 Einstellungen • 98
 Menüs • 111
 Navigation • 111
 Starten • 110
 Buchstaben eingeben • 33

C

CUG **(5-2-6)** • 92

D

Datum einstellen **(6-7-2)** • 108
 Display
 Anordnung • 10
 Symbole • 11
 Displaybeleuchtung • 12; 81
 Displaymodus • 97

E

Eigene Rufnummer • 80
 Ein-/ausschalten
 Telefon • 18
 Eingabemodus
 ändern • 34
 einstellen • 34
 vier Modi • 33
 Einstellen
 Alarm • 101
 Datum • 108
 Sprache • 80
 Uhrzeit • 108

E (Fortsetzung)

Einstellungen
 LCD **(5-4)** • 97
 Sicherheit **(5-3)** • 94
 Telefon **(5-1)** • 79
 zurücksetzen • 84
 Empfangene Anrufe **(1-2)** • 57

F

FDN-Modus • 96
 Fehlerton **(4-7)** • 78
 Format **(6-7-3)** • 108
 Funktionen
 auswählen • 46

G

Gebühren für Gespräch **(1-5)**
 • 59
 Geschlossene
 Benutzergruppe • 92
 Gesprächszeit **(1-4)** • 58
 Gewählte Nummern **(1-3)** • 58
 Glossar • 128

H

Halten von Anrufen • 28
 Hinweise zur Verwendung
 • 119
 Hörer
 Lautstärke einstellen • 22

I

Identifizieren eines Anrufers
 • 83
 Info-Meldungen **(2-6)** • 65
 Internationale Gespräche • 20
 Internet • 110

K

Kalender **(6-5)** • 106
 Kennwort
 ändern • 95
 für Anrufsperre • 121
 Telefon • 119
 Konferenzschaltungen
 privates Gespräch • 30
 tätigen • 30
 Teilnehmer ausschließen
 • 31

K (Fortsetzung)

Kontrast • 97
 Kopieren von
 Telefonbuchnummern • 43

L

Laden der Akkus • 16
 Länge von Gesprächen • 58
 Lautstärke
 einstellen • 22
 Auswahl des Rufzeichens
 (4-3) • 76

LCD

Display • 10
 einstellen • 97
 Kontrast • 97
 Letzte Nummer neu wählen
 • 21

Listen

Anruf • 57

Löschen

Melodie • 75
 nicht beantwortete
 Anrufe • 25
 SMS • 62
 Sprachbefehle • 70
 Sprachnotizen • 71
 Sprachwahl-Nummern
 • 69
 Telefonbucheinträge • 42
 Lösen von Problemen • 116

M

Mehrere
 Gesprächsteilnehmer
 • Siehe
 Konferenzschaltungen
 Melodie-Manager **(4-2)** • 74
 Menü
 abrollen • 50
 Menüdiagramm • 52
 Schnellzugriffsnummern
 • 51
 Mikrofon stumm schalten
 • 26
 Minutenton **(4-8)** • 78

Index**N**

- Namen
 - eingeben • 33
 - speichern • 39
 - suchen/anwählen • 44
- Netzdienste **(5-2)** • 85
- Netzwahl • 90
- Nicht beantwortete Anrufe **(1-1)** • 57
 - anzeigen • 24; 57
 - löschen • 25
 - Rufnummer bearbeiten • 25
- Notrufe • 6; 127
- Nummer
 - Anrufer • 83
 - eigene • 80
 - speichern • 39
 - Sprachwahl • 21; 67
 - suchen/anwählen • 44

O

- Optionen
 - auswählen • 46
- Organizer **(6)** • 99

P

- Persönliche Identifizierungsnummer • Siehe PIN
- Pflege • 126
- PIN • 120
 - ändern • 95
 - prüfen • 94
- PIN2 • 120
 - ändern • 96
- Probleme lösen • 116
- PUK • 121
- PUK2 • 121

R

- Rechner **(6-3)** • 103
- Reiseadapter • 16
- Roaming • 90
- Rufannahme • 83
- Rufnummer des Anrufers • 92
- Rufnummer des Voice-Mail-Servers • 61
- Rufzeichen **(4-1)** • 73

S

- Senden von Tastentönen • 32
- Setup **(2-5)** • 64
- Sicherheit
 - Akkus • 122
 - Hinweise • 124
 - Vorsichtsmaßnahmen • 5
- Sicherheitseinstellungen **(5-3)** • 94
- SIM-Karte
 - installieren • 13
 - sperren • 96
- SIM-Sperre • 96
- SMS • 60
 - beantworten • 72
 - Info-Meldungen **(2-6)** • 65
 - lesen **(2-2)** • 61
 - Liste **(2-4)** • 64
 - schreiben **(2-3)** • 63
 - Setup **(2-5)** • 64
 - Sprache **(5-1-3)** • 80
 - Ton **(4-6)** • 77
- Sperrern
 - Anrufe • 87
 - Kennwort • 121
 - SIM-Karte • 96
 - Telefon • 95
- Spiele **(7)** • 109
- Sprachbefehl **(3-2)** • 70
- Sprache • 80
- Sprache der Sprachfunktionen
 - auswählen • 80
- Sprachfunktionen **(3)** • 67
- Sprachnotiz **(3-3)** • 70
 - aufzeichnen • 71
 - löschen • 71
 - wiedergeben • 71
- Sprachwahl **(3-1)** • 21; 67
 - aktivieren • 68
 - gespeicherte Namen/Nummern
 - wiedergeben • 69
 - aufzeichnen • 68
 - Rufnummern löschen • 69
- Stumm
 - Mikrofon • 26
 - Tastentöne • 32
- Symbole • 11

T

- Tasten
 - Funktionen • 9
 - Lage • 8
- Tastentöne **(4-5)** • 77
 - aussenden • 32
 - einstellen • 22
 - stumm schalten • 32
 - wählen • 77
- Telefon
 - Anordnung • 8
 - einstellen **(5-1)** • 79
 - Kennwort • 119
 - sperren • 95
- Telefonbuch • 39
 - Anrufe tätigen • 21
 - durchsuchen • 27; 44
 - gespeicherte Namen
 - löschen • 42
 - gespeicherte Namen
 - wiedergeben • 41
 - Rufnummern bearbeiten • 42
 - Rufnummern einfügen • 42
 - Rufnummern kopieren • 43
 - Rufnummern löschen • 42
 - Rufnummern/
 - Namen speichern • 39
 - Sprachaufzeichnung • 41
 - wählen • 44
- Terminplan **(6-1)** • 99
- Text
 - Eingabemodi • 33
 - eingeben • 33
 - Sprache • 80
- Text eingeben • 33
- Ton
 - Fehlerton **(4-7)** • 78
 - Rufzeichen **(4-1)** • 73
 - SMS **(4-6)** • 77
 - Tastenton **(4-5)** • 77
 - Verbindungston **(4-9)** • 78
- T9-Texteingabe • 33

U

- Uhr **(6-7)** • 108
- Uhrzeit
 - einstellen **(6-7-1)** • 108
 - Zeitzone **(6-6)** • 107
- Umleiten von Anrufen • 85

V

- Verbindung mit Voice-Mail **(2-1)** • 60
- Verbindungston **(4-9)** • 78
- Voice Mail **(2-1)**
 - Servernummer • 61
 - Verbindung mit • 60

W

- Wählen • 20
 - Sprache • 21; 67
- Wahlwiederholung
 - automatisch • 82
 - letzte Nummer • 21
- Wartung • 126
- WWW-Dienste **(8)** • 110

Z

- Zeichen
 - eingeben • 33
- Zeit **(6-7)** • 108
- Zeitzone **(6-6)** • 107
- Zubehör • 7
- Zugriffscodes • 119
- Zweiter Anruf • 29

Auf
Menü-
funktionen
zugreifen

- ① Soft-Taste **Menü** drücken.
- ② Mit der Taste  oder  die Liste der Menüs bis zum gewünschten Menü abrollen.
- ③ Soft-Taste **Auswahl** drücken.
- ④ Mit der Taste  oder  die Liste der Optionen abrollen, bis die gewünschte Option ausgewählt ist.
- ⑤ Mit der Soft-Taste **OK** bestätigen.

- Die Soft-Tasten ( ) führen die Funktion aus, die in der unteren Display-Zeile beschrieben wird.

Dualband-Mobilitätstelefon SGH-N100
Kurzübersicht

Ein-/ Ausschalten	 gedrückt halten.
Anruf tätigen	(Direkter Anruf) ① Nummer eingeben. ② Taste  drücken. (Sprachwahl) Wenn der Name aufgezeichnet und die Menüfunktion Mit Klappe aktiv (5-1-0) auf Sprachwahl geschaltet ist: ① Klappen Sie das Telefon auf. ② Sagen Sie den Namen.  kurz drücken.
Gespräch beenden	

Nummer im Telefonbuch speichern	Nummer im Telefonbuch suchen
① Nummer eingeben. ② Soft-Taste Speich. drücken. ③ Namen eingeben. ④ Soft-Taste Speich. drücken. ⑤ Soft-Taste OK drücken.	① Soft-Taste Tel. buch drücken. ② Beginn des Namens eingeben. ③ Soft-Taste Suchen drücken. ④ Speicher mit Taste  abholen. ⑤ Um einen Anruf zu tätigen,  drücken.
Lautstärke einstellen	
Taste ▲ oder ▼ auf der linken Seite des Telefons drücken.	
Anruf beantworten	
Soft-Taste Annahme oder Taste  drücken.	

Declaration of Conformity (R&TTE)

For the following product :

Dual GSM Telephone

(Product name)

SGH-N100

(Model Number)

Manufactured at :

Samsung Electronics

94-1 Imsu-Dong, Gumil City, Kynug Buk, Korea, 730-350

(factory name, address)

We hereby declare that [all essential radio test suites have been carried out and that] the above named product is in conformity to all the essential requirements of Directive 1999/5/EC.

The conformity assessment procedure referred to in Article 10 and detailed in Annex[IV] of Directive 1999/5/EC has been followed with the involvement of the following Notified Body(ies):

BABT, Claremont House, 34 Molesey Road, Walton-on-Thames, KT12 4RQ, UK

Identification mark: 168

The technical documentation kept at :

Samsung Electronics Euro QA Lab.

which will be made available upon request.
(Manufacturer)

Samsung Electronics Co.,Ltd.
Suwon P.O.Box 105
Kyungki-Do, Korea 440-600
2000.09.27

(place and date of issue)

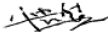

JUNGKWAN CHOI / S. Manager

(name and signature of authorized person)

(Representative in the EU)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park,Saxony Way,
Yateley, Hampshire,GU46 6GG, UK
2000.09.28

(place and date of issue)


In-Seop Lee / Manager

(name and signature of authorized person)